

Kirchhellen | Grafenwald | Feldhausen

# Lebensart

Januar 2018

Welche Termine  
stehen 2018 an?

Das Menue-Karussell  
dreht sich wieder

Karneval feiern  
in Kirchhellen

## Der große Jahresrückblick

Was Kirchhellen 2017 bewegt hat

Hier dreht sich alles um den ersten Schultag!

# Tornisterparty

Großer Tornister-Direktverkauf und noch weitere Informations- und Verkaufsstände

**27. Januar 2018, 10.00 - 13.00 Uhr**

in der Alten Börse der Volksbank,  
Kirchhellener Straße 10 in Bottrop  
- Eintritt kostenlos! -

 **Vereinte Volksbank eG**  
Dorsten · Kirchhellen · Bottrop

 **PRO  
BÜRO &  
KOPIER**

 **R+V**

Mehr Informationen unter [www.vereinte-volksbank.de](http://www.vereinte-volksbank.de)

bis zu **25%**  
Rabatt in Form eines  
Einkaufsgutscheines von  
Zurhausen/  
Pro Büro!

## ZURA & PARTNER RECHTSANWÄLTE

**Rainer Zura**  
(Fachanwalt für Arbeitsrecht)

**Ute Berghaus**  
(Fachwältin für Sozialrecht)

**Thomas Große-Sender**  
(Rechtsanwalt)

### Spezialgebiete von Rechtsanwalt Große-Sender:

- Begleitung von Bergschäden
- Durchsetzung von Bergschadensersatzansprüchen
- Durchsetzung bergbaubedingter Minderwertansprüche  
(zum Beispiel: Merkantiler Minderwert, Schiefelage)
- Verkehrsrecht, Bau- und Werkvertragsrecht

Zweigertstraße 32a • 45130 Essen • Tel.: 0201 - 18 55 67-0 • Fax: 0201 - 18 55 67-20  
E-Mail: [t.grosse-sender@zura-partner.de](mailto:t.grosse-sender@zura-partner.de)

### Kooperationspartner:

Bergbauunabhängiges Ingenieurbüro für Bergschadenkunde  
Markscheider (Dipl.-Ing.) Michael Claeßen  
[www.bergschaden.com](http://www.bergschaden.com) • Tel.: 0 28 43 - 91 44 867



Katharina Boll,  
Redakteurin

## Neues Jahr, neue Geschichten

2017 war ein spannendes Jahr in Kirchhellen. Nicht nur die Grafenwälder feierten ihr traditionelles Schützenfest, auch in Kirchhellen wurde ordentlich das Schützen- und das Brezelfest zelebriert. Zudem lockten viele weitere bunte Veranstaltungen in unser Dorf. Die größten Höhepunkte aus dem vergangenen Jahr haben wir für Sie in unserem großen Jahresrückblick zusammengefasst. Auf zwölf Seiten können Sie noch einmal nachlesen, was das Jahr 2017 so besonders gemacht hat.

Was das neue Jahr für alle Kirchhellener noch bereit hält, haben wir für Sie in unserer ersten Ausgabe der LebensArt auf einen Blick in einem Jahreskalender zusammengestellt. Zwölf Monate voller traditioneller Veranstaltungen, großer Dorffeste und kultureller Höhepunkte erwarten Sie.

Wir von der LebensArt freuen uns, Sie auch im Jahr 2018 begleiten zu dürfen und über spannende Dorfgeschichten zu berichten. Nehmen Sie sich einen Moment Zeit und blättern Sie durch unsere erste Ausgabe im neuen Jahr.

Herzlichst

ANZEIGE

**DIE ELFEN - DIE HELFEN**  
Ihre Lebensfreude liegt uns am Herzen

Unterstützung im täglichen Leben  
für Senioren und hilfsbedürftige Menschen  
bei Ihnen zu Hause oder wo immer Sie sind

**Eleonore Michalowsky**  
Seniorenfachwirtin

Hackfurthstr. 76  
46244 Bottrop

Telefon: 02045 / 30 91 20  
Mobil: 0163 / 677 666 2

**Miele** Kundendienst  
IMMER BESSER

**Haustechnik  
Temming**

AUTORISIERTER  
Miele  
KUNDENDIENST

Ihr mobiler Profi-Kundendienst  
in Kirchhellen und Grafenwald

Service- Hotline  
**02045 401593**

Alle Reparaturen direkt  
beim Kunden

Haushaltsgeräte • Gewerbeteknik • Verkauf • Reparaturen  
[www.haustechnik-temming.de](http://www.haustechnik-temming.de) • [info@haustechnik-temming.de](mailto:info@haustechnik-temming.de)



# Sehr geehrte Kirchhellener Mitbürgerinnen und Mitbürger

mit Beginn des neuen Jahres wünsche ich Ihnen Gesundheit, Glück, Zufriedenheit und gutes Gelingen, bei allem, was Sie sich für das neue Jahr vorgenommen haben.

Sie alle werden unterschiedliche Erwartungen an das neue Jahr haben, Erwartungen, die sich erfüllen, aber auch teilweise nicht erfüllen werden.

Mit dem beschlossenen Kohleausstieg endet auch für Kirchhellen in 2018 eine Ära, steht doch der letzte noch fördernde Schacht am Alten Postweg in Kirchhellen. Die Betroffenen von Bergsenkungsschäden sehen dies sicherlich mit einem lachenden Auge. Darüber darf man aber nicht die wichtige Bedeutung der Ruhrkohle für unsere Stadt und die ganze Region über Jahrzehnte vergessen. Wann und wie die Bergbauflächen aus dem Bergrecht entlassen werden und ob und wie eine andere Nutzung aussehen kann, ist derzeit noch nicht konkret absehbar.

Auch wenn viele auf die Ausweisung eines neuen Baugebietes am Vossundern gewartet haben, bedeutet die Ablehnung im Rat nicht, dass keine weitere bauliche Entwicklung in Grafenwald stattfinden wird. Wichtig ist, gemeinsam mit der Verwaltung und dem Planungsausschuss nach besseren Alternativen zu suchen, die dann auch kurzfristig umsetzbar sind, um die Entwicklung in Grafenwald voran zu bringen. Großzügige Baulückenschließungen und Hinterlandbebauungen wären hier ein erster sinnvoller Ansatz.

Dazu gehört auch der Ausbau der Schneiderstraße. Die Politik hat den Umbau beschlossen und ich gehe davon aus, dass in diesem Jahr mit dem Bau begonnen werden kann.

Der schlechte und traurige Zustand des Gerätehauses in Kirchhellen ist allen Parteien sehr wohl bekannt. Es freut mich zu wissen, dass die Verwaltung das Problem erkannt hat und intensiv an einer Lösung arbeitet. Ob diese Lösung Neubau oder umfangreiche Sanierung mit gleichzeitiger Erweiterung heißt, ist erst einmal zweitrangig. Wichtig ist, dass möglichst schnell eine gute Lösung gefunden wird, damit durch eine zeitgemäße Ausstattung der Feuerwehr dauerhaft der Schutz der Bevölkerung gewährleistet ist.

Mit dem Schützenfest in Grafenwald und dem Schützen- und Brezelfest hat Kirchhellen im letzten Jahr wieder ein-



Ludger Schnieder,  
Bezirksbürgermeister

mal gezeigt, wie gut Jung und Alt harmonisch miteinander feiern können.

Auch in diesem Jahr wird wieder feste gefeiert. Beispielhaft möchte ich das Hardinghausener Runkelfest erwähnen.

Das gemeinsame Feiern und die gemeinsame Arbeit für eine gute Sache sind das, was Kirchhellen mit ausmachen. Dafür möchte ich mich an dieser Stelle bei allen Vereinen und Verbänden und den dahinterstehenden ehrenamtlich Aktiven für die zahlreichen und unterschiedlichen Aktionen, die im Laufe eines jeden Jahres zur Zufriedenheit und Begeisterung nicht nur für Kirchhellener, sondern auch für die zahlreichen Gäste durchgeführt werden, ganz herzlich bedanken.

Im Rahmen der Halloween-Wochen hat der Filmpark erstmalig auf die Absperrung des Ortskerns in Feldhausen verzichtet. Weitere Maßnahmen, sofern Sie in der Zuständigkeit der Stadt lagen, wurden zur Verbesserung der verkehrlichen Anbindung zu anfahrtsstarken Zeiten umgesetzt. Mit einer Arbeitsgruppe habe ich beim Besuch des Verkehrsministeriums NRW das Land aufgefordert, auch die in ihrer Zuständigkeit liegenden Planungen umzusetzen, um Verkehrsstörungen zu minimieren.

Nicht nur in der Ortsmitte am Schultenkamp, sondern auch in Feldhausen stehen bauliche Veränderungen an. Mit diesen Baugebieten wächst Kirchhellen. Hierbei ist wichtig, dass die städtische Infrastruktur entsprechend weiter entwickelt wird und gerade für den Bereich Feldhausen würde ich mich über eine örtliche Lebensmittelversorgung freuen. Für diese Umsetzung ist jedoch die freie Marktwirtschaft verantwortlich und nur schwer von uns zu beeinflussen.

Die Welt ist in Bewegung, Änderungen werden das Leben weiter begleiten.

In diesem Sinne wünsche ich Ihnen ein interessantes, abwechslungsreiches und harmonisches 2018!

Bleiben Sie gesund!

Ihr Ludger Schnieder  
(Bezirksbürgermeister)

## ★ SPEZIAL

06 Der große Jahresrückblick 2017

## 🕒 AKTUELL

18 Der Kirchhellener Jahreskalender 2018  
 21 Erfolgreiche 100-Stunden-Aktion  
 22 Montessori Kinderhaus wird übergeben  
 27 Blaskapelle lädt zum Neujahrskonzert  
 27 Kleine Programmierer in der Grundschule  
 28 Après-Ski-Party lockt ins Brauhaus  
 28 Street Food & Music Festival kommt ins Dorf

## 👤 GESELLSCHAFT

29 Jecke Veranstaltungen in Kirchhellen

## ✓ GENUSS

32 Das Menue-Karussell dreht sich wieder

## ✍️ KOLUMNE

35 Mama sein



## KAUFMANNSCHAFT

38 Rund um die Baumpflege  
 38 Bei Spickermann gibt es Bio auf den Mittagstisch  
 39 Fräulein Wunder öffnet die Türen  
 41 Alles rund um Steuern und Recht  
 42 Tag der offenen Tür bei Mrs.Sporty  
 42 Kleine Künstler in der Sparkasse  
 43 Italienisches Restaurant eröffnet in Kirchhellen  
 43 Neue Ausstellung eröffnet



## KURZ & KNAPP

45 Wunschbaumaktion erfolgreich abgeschlossen  
 45 Festwagendrache zieht um  
 46 Rentierfreunde überreichen Scheck  
 46 Sekundarschule erhält Auszeichnung



## TERMINE

47 Aktuelle Termine  
 47 Impressum

ANZEIGE

**Pflegedienst**  
*Am Park*  
 Sabine Voßbeck

**Bürozeiten:**  
 Mo. – Fr. 8.30 Uhr – 16.30 Uhr  
 und nach Vereinbarung

**Pflegedienst**  
 Sabine Voßbeck  
 46244 Bottrop-Kirchhellen  
 Oberhofstraße 10  
 Tel. 02045/41 11 26

**Grundpflegerische Versorgung · Behandlungs-  
 pflege · Pflegeberatungs- und Qualitätssiche-  
 rungsbesuche · Beratung und Entlastung der  
 pflegenden Angehörigen durch niederschwel-  
 lige Betreuungsangebote z.B. Spaziergänge,  
 Gesellschaftsspiele, Gespräche**

Oberhofstraße 10  
 46244 Bottrop-Kirchhellen  
 Tel. 02045-411124  
 Fax 02045-411126  
 E-Mail [info@pflege-am-park.de](mailto:info@pflege-am-park.de)  
[www.pflege-am-park.de](http://www.pflege-am-park.de)

**Wir sind  
 24 Stunden  
 für Sie da!**



Fotos: Egon Maier

# Jahresrückblick 2017

*Was Kirchhellen im Jahr 2017 bewegt hat –  
Wir blicken zurück auf zwölf ereignisreiche Monate im Dorf*

## Januar

Verkleidet als Kaspar, Melchior und Balthasar und begleitet von Sternträgern oder ganz kleinen Königen zogen die Sternsinger Anfang Januar durch die Straßen, um den Segen zu den Häusern zu bringen und um Spenden für die Aktion Dreikönigssingen des Kindermissionswerks „Die Sternsinger“ zu sammeln. Dabei kamen 41.610 Euro zusammen.

Mit einem musikalischen Höhepunkt starteten die Kirchhellener Blasmusik und die Blaskapelle Grafenwald

ins Jahr. Bereits zum achten Mal luden sie zum Neujahrskonzert der Bläser ins Brauhaus ein. Hunderte Gäste schunkelten gemeinsam und erfreuten sich der traditionellen Musik.

Ende Januar begann auch das Schützenfestjahr. Bei der Gründung der Schützenfestgesellschaft kamen wieder rund 350 Kirchhellener Schützen zusammen und brachten das Brauhaus wieder an seine Kapazitätsgrenzen. Mit tosendem Applaus wurden die alten Amtsträger verabschiedet und die neuen begrüßt.

ANZEIGE



Verkauf • Vermietung • Wertermittlung



**Andrea Münch**  
 Bottroper Straße 13  
 46244 Bottrop-Kirchhellen  
 Tel.: (02045) 4145965  
 info@immoservice-50plus.de  
 www.immoservice-50plus.de

Immobilienverkauf oder -vermietung:

Komfortabel und sicher – mit Ihrer Immobilienexpertin in Ihrer Nähe.

Weil Ihre Immobilie es wert ist!



Das Markenzeichen qualifizierter Immobilienmakler, Verwalter und Sachverständiger

Chinesisches Spezialitäten-Restaurant



**ROYAL GARDEN**

seit 1993 in Kirchhellen

Lassen Sie sich von unserem familien- und kinderfreundlichen Team in gemütlicher Atmosphäre bei asiatischem Ambiente verwöhnen und genießen Sie die Mannigfaltigkeit der chinesischen Küche.

Öffnungszeiten:  
 Montag - Samstag von 11.30 - 15.00 und von 17.30 - 23.00 Uhr  
 Sonn- und Feiertage von 11.30 - 23.00 Uhr durchgehend geöffnet

Schulze-Delitzsch-Str. 3 - 46244 Kirchhellen - Tel (0 20 45) 40 65 38





## Februar

Kunterbunt wurde es im Februar in Kirchhellen. Zahlreiche Veranstaltungen luden Jung und Alt ein gemeinsam das Karnevalswochenende zu feiern. Einem sehr speziellen Thema widmeten sich die Theaterfrauen der kfd St. Johannes: Unter dem Motto „Kirchhellen bei Nacht“ präsentierten sie auf charmante und auf jeden Fall urkomische Weise, wie sich das Dorf mit Einbruch der Nacht verwandeln kann. Der VfB KarneBall setzte dagegen auf pure Partystimmung. Das DJ-Team „Fire & Ice“ und DJ Dennis sorgten für eine gefüllte Tanzfläche bis früh in den Morgenstunden. Auch in Grafenwald wurde wieder zünftig gefeiert. Nach zwei Jahren Abstinenz kam die Kleine Karnevalsgesellschaft (2K2G) wieder ins Festzelt. „Die acht Abgerichteten“ und „Die Paten“ hatten zum Thema „Allet wat zählt“ wieder jede Menge Lokalkolorit im Programm. Mit weit über 900 Gästen an insgesamt drei Veranstaltungstagen stellten die Jecken der 2K2G

dabei eine der größten Karnevalsveranstaltungen in ganz Bottrop auf die Beine.

Nach der Gründungsversammlung der Schützen-gesellschaft waren im Februar alle Brezelschwester und Brezelbrüder aufgerufen, an der Versammlung der Brezelgesellschaft teilzunehmen. Die Versammlung im 30. Festjahr wurde wie immer mit dem traditionellen Böllern der Brezelkanoniere eröffnet. Laut wurde es aber auch wieder im Saal, als das Brezellied „Ja wir Brezelbrüder wissen, unser Tag ist nicht mehr fern“ erschallte.

## März

Im Heimathaus eröffnete Anfang März eine neue Ausstellung. Dieses Mal beschäftigte sich der Verein für Orts- und Heimatkunde Kirchhellen mit dem Thema „Rund um den Kirchenbrand vor 100 Jahren“. Später im Jahr fanden zwei weitere Ausstellungen zu den Themen „Schützen-

ANZEIGE

**Ihre Gesundheit  
in guten Händen**

**KIRCHHELLENER  
THERAPIEZENTRUM**

- Bindegewebsmassage
- Bobath
- Gymnastikgruppen
- Hausbesuche
- KG-Geräte
- Kiefergelenksbehandlung
- Kranio-Sakrale Therapie
- Krankengymnastik
- Lymphdrainage
- Manuelle Therapie
- Massage
- Medizin. Muskeltraining
- Osteopathie
- Skoliosebehandlung
- Sportphysiotherapie

Praxis für  
Physiotherapie

Praxis für  
Osteopathie

Kirchhellener Ring 76  
46244 Bot.-Kirchhellen

www.kirchhellener-therapiezentrum.de

FON 0 20 45 23 73

© Fotos: fotolia.com

**Sascha Fehrenberg ·  
Carolin Breilmann**

**Wir versichern Ihnen:  
Wir versichern Sie gut!**

Ihr **Debeka**- Team  
Versichern · Bausparen

**Öffnungszeiten**  
Montag bis Freitag von 9 bis 13 Uhr  
und von 14 bis 18 Uhr  
sowie nach Vereinbarung

**Bottroper Str. 31  
46244 Bottrop-Kirchhellen  
Telefon (02045) 960 860**



Foto: Egon Mater



Fotos: Julian Schaperlöns

und Brezelfest“ und „Johann Breuker“ statt.

Auch 2017 durften wir uns wieder auf einen plattdeutschen Schmankerl der Laienspielschar der Kolpingsfamilie Kirchhellen freuen. „Aals bestens geriergelt“ hieß das Stück der Theatergruppe, das sie Ende März/Anfang April auf die Kirchhellener Bühne im Brauhaus brachten.

Ende März hieß es wieder Großreinemachen in Kirchhellen. Auch wenn es eigentlich jeder wissen sollte, dass man seinen Müll nicht einfach an den Straßenrand oder in den Wald schmeißt, werden bei „Bottrop putzt“ in jedem Jahr unzählige Müllsäcke gefüllt. Viele Schulen und Vereine unterstützen die Aktion seit mehreren Jahren und haben sich auch 2017 wieder zum Mitmachen bereit erklärt. Zu dem kollektiven Putzen ruft in jedem Jahr die BEST auf.

## April

In Grafenwald sausten Ende April wieder die Seifenkisten die Rampe am Hans-Söller-Platz runter. Zum zweiten Mal organisierte der Schützenverein Grafenwald das Spektakel. Es wurden dabei nicht nur die schnellsten Fahrer prämiert, sondern auch die schönsten Kisten. Zum ersten Mal durften auch erwachsene Rennfahrer ihr Können unter Beweis stellen. Neben 18 Kindern hatten elf Erwachsene ihren Spaß auf der Rampe. Auch 2018 soll das Seifenkistenrennen wieder stattfinden. Das Datum steht auch schon fest: 28. und 29. April.

Einen gelungenen Start feierte der Feierabendmarkt auf dem Johann-Breuker-Platz. Den Markt von Dienstag (wie es 2016 der Fall war) auf den Freitag zu verlegen, schien eine

ANZEIGE



WESTFÄLISCHE  
WILHELMS-UNIVERSITÄT  
MÜNSTER

Die KKRN GmbH ist Akademisches  
Lehrkrankenhaus der Westfälischen  
Wilhelms-Universität Münster

**geburtshilfe**  
im KKRN Katholisches Klinikum  
Ruhrgebiet Nord

# Einladung

zum Infoabend für werdende Eltern  
mit anschließender Kreißsaalführung

Jeden dritten Dienstag im Monat, um 19.00 Uhr

**St. Elisabeth-Krankenhaus Dorsten**  
Konferenzraum, Ebene 2  
Pfr.-Wilhelm-Schmitz-Str. 1  
46282 Dorsten  
Telefon 02362 29-54212

[www.geburtshilfe-kkrn.de](http://www.geburtshilfe-kkrn.de)

Wir freuen uns auf Sie. Chefarzt Dr. med. Stefan Wilhelms und sein Team







gute Entscheidung gewesen zu sein. Von April bis Oktober trafen sich die Kirchhellener jeden ersten Freitag im Monat um sich aufs Wochenende einzustimmen.

Im April öffnete auch das Schloss Beck seine Tore zur Jubiläumssaison. Der Park in Feldhausen feierte in diesem Jahr sein 50-jähriges Bestehen. Es war im Jahr 1967, als Karl und Renate Kuchenbäcker das heruntergekommene Barockschloss kauften, es nach und nach restaurierten, Spielgeräte kauften und den Park um das Schloss zu einem beliebten Ausflugsziel machten. Mit unterschiedlichen Festen und Konzerten wurde im Festjahr gefeiert. Zudem wurden die Marienkäferbahn und das Riesenrad komplett renoviert, repariert und aufgefrischt.

## Mai

Kurz vor der Landtagswahl besuchte die damals noch amtierende Ministerpräsidentin Hannelore Kraft

Kirchhellen. Eine Stunde nahm sie sich Zeit, um den Kirchhellenern ihre Fragen zu beantworten, Autogramme zu schreiben und Selfies zu machen. Auch Mitglieder anderer Parteien nutzten den Tag, um nochmal auf ihre Wahlprogramme aufmerksam zu machen.

Der Platz rund um den Wappenbaum bekam im Mai einen Namen: Hans-Büning-Platz. Auf Initiative der „Alten Herren der Landjugend“ wurde der Platz neben der St.-Johannes-Kirche nach dem im Jahr 2010 verstorbenen Hans Büning benannt. Lange Jahre war er Rektor der Hauptschule, Bürgermeister und Heimatforscher in Kirchhellen. Neben der Einweihung des Platzes wurden zudem auch die neuen Infokästen vom Verein „Natürlich Kirchhellen“ präsentiert.

Ein weiteres wichtiges Etappenziel konnte die Sekundarschule feiern. Neun Monate nach dem ersten Spatenstich konnte Richtfest gefeiert werden. Der Rohbau direkt an der Hauptschule wurde fertig gestellt. Geplant ist, dass die Sekundarschule pünktlich zum neuen Schuljahr in das neue Gebäude ziehen kann.

ANZEIGE

**Trau(m)ringe**

Es erwartet Sie eine besondere Auswahl der schönsten Antrags- und Trauringe

**Vereinbaren Sie Ihren persönlichen Beratungstermin unter 02045-408997**

*Anne Gase*  
DIE JUWELIERIN

Hauptstraße 33 | 46244 Kirchhellen | 02045 - 408997 | www.die-juwelierin.de

**RÄUMEN SIE UNS AUS!!!**

**Große Lagerräumungsaktion**  
– wir brauchen Platz –

**30%** **50%** **70%**

**andy's**  
young-fashion

Johann-Breuker-Platz 7  
Bottrop-Kirchhellen  
02045/401104



Fotos: Julian Schäperclaus

## Juni

An Fronleichnam wütete das Sturmtief Ludger in Kirchhellen. Zwischen Heidesee und Hoher Heide richtete das Unwetter viel Schaden an. In der Schneise lies der Sturm einen Anblick der Verwüstung zurück. Auch über das Vater-Kind-Zelten der Kolpingsfamilie fegte der Sturm. Verletzt wurde niemand. Nachdem die Schäden behoben wurden, konnte weiter gemacht werden. Wochenlang dauerten allerdings die Aufräumarbeiten in den Wäldern. Nicht nur die umgekippten Bäume mussten entfernt werden, auch vom Umsturz gefährdete Bäume mussten gefällt werden.

Im Movie Park eröffnete nach zweijähriger Planungs- und Aufbauzeit die neue Achterbahn „Star Trek: Operation

Enterprise“. Bei der neuen Achterbahn handelt es sich um einen sogenannten Launch Coaster: Gäste werden katalpultartig beschleunigt, und das gleich drei Mal. Die Bahn erreicht Geschwindigkeiten bis zu 90 km/h und kostete dem Park eine zweistellige Millionensumme.

Auf der zweiten Brezelversammlung auf dem Hof Rottmann gab es für die rund 300 Brezelbrüder und -schwestern eine schöne Überraschung. Kassierer Uli Eckert führte zum ersten Mal sein selbstgeschriebenes Lied „Schön ist es auf dem Brezelfest“ auf. Nach wenigen Sekunden sprangen die Brezelbrüder auf, sangen und klatschten mit. Das Lied entwickelte sich schnell zum beliebten Party-Dauerbrenner. Auch beim Brezelball sorgte Uli Eckert für Ausnahmestimmung im Zelt, als er die Bühne betrat und vor tausenden Menschen seinen Song zum Besten gab.

ANZEIGE




# STRATMANN

Bestattungen

*Jedem Leben ein Zeichen setzen*

46244 Bottrop-Kirchhellen  
Hackfurthstraße 5  
Tel: +49 20 45 - 24 17

45966 Gladbeck-Rentfort  
Kampstraße 2  
Tel: +49 20 43 - 98 78 11

*Zeit für Abschied und Trauer*

[info@stratmann-bestattungen.de](mailto:info@stratmann-bestattungen.de) [www.stratmann-bestattungen.de](http://www.stratmann-bestattungen.de)





World Vision  
Zukunft für Kinder

**FÜR DIE,  
DIE NICHTS HABEN,  
GEBEN WIR ALLES.**

Das ist die **KRAFT** der Gemeinschaft.





## Juli

Anfang Juli bekam Grafenwald einen neuen Kaiser: Mit dem 100. Schuss holte Bernd Kroker, der von 2013 bis 2015 schon mal König war, beim Schützenfest den Vogel runter. Zu seiner Kaiserin ernannte er seine Frau Ulrike. Er lieferte sich mit Dieter König und Udo Ellekotten, der seine Amtszeit verlängern wollte, einen spannenden Wettkampf. Bis 2019 wird er nun die Wöller regieren.

Zum ersten Mal fand im Hof Jünger ein Poetry Slam statt. Acht Slamer betraten mit selbstgeschriebenen Texten die Bühne, das Publikum konnte über die Performance abstimmen. Die Resonanz der Kirchhellener war nach dem knapp dreistündigen Dichterwettkampf durchweg positiv, so dass im Dezember die Veranstaltung wiederholt wurde. Und auch im Jahr 2018 sollen die Veranstaltungen weitergeführt werden.

Auch das große Schützen- und Brezelfest warf im Juli schon seine Schatten voraus. Zu den ersten beiden Schützenübungen auf dem Hof Steinmann und dem Hof Königshausen trafen sich die Schützen. Denn das Marschieren für die Parade musste geübt werden. Zwei weitere Übungen folgten im August. Währenddessen suchte die Sekundarschule bereits ihren Brezelkönig. Etwas 180 Fünft- und Sechsklässler konnte ihren Fähigkeiten im Brezelwerfen austesten. Viel Talent bewies Marlon Bäßler, er konnte den Brezel zu Fall bringen. Zu seiner Königin ernannte er Anna Güdding.

Zwei weitere Highlights im Juli waren der Westfälische Oldtimertag, bei dem Hunderte heiße Kisten nach Kirchhellen kamen, und die Veranstaltung „Park statt Parken“, bei der die Hauptstraße gesperrt wurde und Kunstrasen ausgelegt wurde.

ANZEIGE

## Ihren Füßen Gutes tun



Mit Leidenschaft & Freude  
bieten wir Ihnen Service  
rund um gutes Gehen:

Podologie  
Medizinische Fußpflege  
Einlagenkonzept  
Orthopädische Maßschuhe  
Kompressionsstrumpf-Versorgung  
Schuhreparaturen

Hauptstraße 48 | 46244 Bottrop-Kirchhellen | Telefon: 0 20 45 - 36 19  
facebook.com/flockert | www.flockert.com



HERZENS  
WUNSCH  
MODE • ACCESSOIRES • DEKO

**20%**  
auf Herbst- & Winterbekleidung

**Öffnungszeiten**  
Montag & Mittwochnachmittag: geschlossen  
Di.-Sa.: 10-13 Uhr  
Di., Do., Fr.: 15-18 Uhr

Johann-Breker-Platz 1 | 45244 Bottrop  
0 157-85 07 77 87  
herzenswunsch.2017@web.de





## August

Beim Blutspendemarathon des Deutschen Roten Kreuz war Kirchhellen wieder Spitzenreiter. 245 Spender kamen ins Brauhaus, insgesamt beteiligten sich 707 Spender in Kirchhellen, Bottrop, Gladbeck und Gelsenkirchen. Vier Ärzte und zehn Helfer zapften in Kirchhellen innerhalb von fünf Stunden 97 Liter Blut ab. Mehr als in den anderen teilnehmenden Städten.

Vorbildlich war auch Familie Kurschatke. Sie bekam als erste Familie in Bottrop die Auszeichnung „fledermausfreundliches Haus“ vom NABU. Denn unter ihrem Dach beherbergen sie 81 Fledermäuse und bieten den Tieren ein sicheres Zuhause.

Für die Einradfahrer des VfL Grafenwald gab es im August

einen wahren Medaillenrausch. Acht Tage kämpften rund 20 VfLer bei der Europameisterschaft EC Unicycling um die vorderen Plätze. Mehrere Medaillen konnten mit nach Hause gebracht werden.

Kurz vor dem großen Fest wurden die letzten Vorbereitungen im Dorf getroffen. Die Schützen absolvierten ihre dritte und vierte Schützenübung und die Brezelbrüder trafen sich zu ihrer letzten Versammlung vor dem Fest. Der Schützenvogel Helmut wurde im Schaufenster des Schuhhaus Möller dem Volk präsentiert. Und in der Bäckerei Kläser wurde der 15 Kilogramm schwere Riesenbrezel gebacken und wenige Tage später feierlich abgeholt und ausgestellt. Die letzten Wagen für die große Parade wurden fertiggestellt und vom Vorstand und dem Dekra offiziell abgenommen. Das Fest konnte kommen.

ANZEIGE


  
[www.woltsche-up.de](http://www.woltsche-up.de)
  
**KANZLEIGRUPPE WOLTSCHÉ • BRIESKORN**
  
 STEUERBERATUNG | WIRTSCHAFTSPRÜFUNG | WIRTSCHAFTSBERATUNG



**VERTRAUEN ist die BASIS**

  
 wirksamer Ratschläge

Die Kanzleien der Kanzleigruppe Woltsche • Brieskorn stehen für steuerliche Kompetenz und vertrauensvolle Kommunikation.

Denn Vertrauen ist unsere Basis für gute Zusammenarbeit mit Ihnen – unseren Kunden – für finanzielle Entscheidungen und vieles mehr.

Informieren Sie sich über unser Vertrauenskonzept unter [www.woltsche-up.de](http://www.woltsche-up.de)

**Woltsche, Brieskorn + Partner GbR**

Baldurstr. 80 | 46284 Dorsten | 02362 9154-0

Schulze-Delitzsch-Str. 3 | 46244 Kirchhellen | 02045 4142330

**Prost, Schadewald + Kollegen GbR**

Weseler Str. 5a | 46514 Schermbeck | 02853 8578020



## September

Drei lange Jahre haben die Kirchhellener auf dieses Wochenende hingefiebert. Anfang September war es dann endlich soweit: Im Dorf wurde Schützen- und Brezelfest gefeiert. Vier Tage war das Dorf im Ausnahmezustand. Der Wettergott meinte es gut mit den Kirchhellenern und bescherte sonnige Festtage. Nachdem schon zwei Tage gefeiert wurde, begann am Montag die Suche nach

einem neuen Schützenkönig. Mit dem 462. Schuss holte Burkhard Kosse den Vogel runter. Zu seiner Königin ernannte er Sara Schlegl. Nach der Proklamation ging es für das neue Königspaar zur Parade und anschließend zum Königsball. Am nächsten Morgen wurde ein neuer Brezelkönig gesucht. Gleich vier Anwärter wollten in diesem Jahr den Titel mit nach Hause nehmen. Es gelang Egbert Schnieder das 15 Kilo schwere Backwerk von der Stange zu holen. Im Zelt gab er seine Königin bekannt:

ANZEIGE

**HERZLICH WILLKOMMEN!**



**WIR FREUEN UNS AUF IHREN BESUCH  
IN UNSEREN NEUEN RÄUMLICHKEITEN.**



Seit 1976 der Zeit eine Idee voraus.

**SCHULTE-REPEL**

Opik Schulte-Repel GmbH

Kirchplatz 1 • Telefon 0 23 62 2 53 82

# TAG DER OFFENEN TÜR

DIENSTAG, 16.01.2018,  
09.00 - 20.00 UHR



\* Das Angebot gilt nur am Tag der offenen Tür. Das Startpaket ist 0 € Euro anstatt der regulären 49 € Euro erhältlich. Bei Abschluss einer Mitgliedschaft. Nicht kombinierbar mit anderen Angeboten. Informationen zu unserer Kurzticketpolitik sowie unseren verschiedenen Funktionen finden Sie unter [www.mrssparty.com](http://www.mrssparty.com). Kontakt: Mrs. Sporty Kirchhellen, Anna Holmann, Ringstr. 37, 46114 Bottrop, Nordrhein.

Mrs. Sporty Kirchhellen  
Hauptstrasse 37  
46214 Bottrop-Kirchhellen  
Tel.: 02045-8572593  
[www.mrssparty.de/club687](http://www.mrssparty.de/club687)

MRS.SPORTY

MRSSPARTY.COM





Fotos: Julian Schaperitons

Beate Möhlen. Es folgte der spektakuläre Brezelumzug durch das Dorf. Tausende Besucher aus Nah und Fern ließen sich das Spektakel natürlich nicht entgehen. Mit dem Brezelball endete der viertägige Partymarathon.

Doch während im Dorf die Kirchhellener das Brezelfest feierten, kam es zu einem Brand in der Raiffeisen-Getränkewelt. Schnell konnte die Feuerwehr die Flammen wieder unter Kontrolle bringen, auch Menschen wurden keine verletzt. Doch ein Warenwert von 100.000 Euro wurde zerstört. Der Verkauf von Getränken ging ab Oktober weiter in einem Zelt auf dem Parkplatz.

Im September besuchte der NRW-Ministerpräsident Armin Laschet Kirchhellen. Denn das Vestische Gymnasium erhielt die Auszeichnung „Schule ohne Rassismus – Schule mit Courage“ und Laschet übernahm die Patenschaft für

das Projekt. Feierlich enthüllte er bei seinem Besuch ein großes Schild, das nun im Eingangsbereich der Schule steht.

Im September 1987 wurde die Waldjugend gegründet. In diesem Jahr feierte sie das 30-jährige Bestehen, gleichzeitig wurde die Schutzgemeinschaft Deutscher Wald 70 Jahre alt.

## Oktober

Anfang Oktober luden die Landjugend und der VfB Kirchhellen erneut zum großen Oktoberfest. Diesmal stand das Zelt auf der Paradewiese bei Hof Miermann. Schon Wochen vor der Veranstaltung war die Feier restlos

ANZEIGE

**Praxis für Krankengymnastik**

- Krankengymnastik
- Reha-Sport
- Massage
- Lymphdrainage

Johann-Breuker-Platz 1b  
46244 Bottrop-Kirchhellen  
Tel. (0 20 45) 40 32-06/07  
[www.physiotherapie-kirchhellen.de](http://www.physiotherapie-kirchhellen.de)

**Başkan-Gassen/Krumme**





ausverkauft. Die meisten Kirchhellener kamen stilecht im Dirndl beziehungsweise in Lederhose und tanzten auf den Tischen, lagen sich in den Armen und schmetterten die bekannten Partyhits.

In der St. Johannes Kirche konnte wieder der Erntedank-Teppich der Landfrauen bestaunt werden. Mehr als 50 verschiedene Früchte, Getreidearten, Nüsse und Blumen wurden für das Bild verwendet. 1.600 Euro Spenden konnten gesammelt werden. Diese gingen an das Sozialwerk Kirchhellen.

Das Landhaus Berger öffnete im Oktober zum letzten Mal seine Türen. Das kleine Hotel ging in Privatbesitz über. Seit den 1970er Jahren gehörte das gemütliche Landhaus Berger zu Feldhausens Straßenbild.

Der Oktober endete mit dem großen Reformationsjubiläum. Außerdem feierten an diesem Abend Hunderte Menschen in Kirchhellen Halloween. Im Brauhaus stieg wieder einer große Party. Zuvor hatten erstmalig auch

kleinere Monster die Gelegenheit, beim Kinderhalloween mitzumachen.

## November

Anfang November waren wieder viele Jäger in Kirchhellen und Umgebung unterwegs – denn es war wieder Hubertusjagd. Der Herbst ist die primäre Jagdzeit und am Hubertustag ziehen viele Waidmänner los, um ihren Schutzpatron zu ehren. Ziel der Jäger ist es, die Natur ins Gleichgewicht zu bringen. Zurzeit gibt es in der Region nämlich eine Überpopulation an Wildschweinen, vor allem in der Kirchheller Heide.

Die Werbegemeinschaft wählte im November einen neuen Vorstand. Bei der Mitgliederversammlung wurde Stephan Kückelmann als Nachfolger von Ulrich Scharun ernannt. Kückelmann ist der Inhaber der Bottroper

ANZEIGE

Seit mehr als 25 Jahren in Kirchhellen

**Karosserie**

**HAGEMANN  
ZURHAUSEN**

**Lackierfachbetrieb**

**Ausbeulen ohne Neulackierung**

- Unfallinstandsetzung
- Fahrzeuglackierungen
- Kunststoffschweißen
- Rahmenrichtarbeiten
- Lackierungen aller Art
- Spot-/Smart-Repair

**Raiffeisenstr. 28** **Telefon (02045) 77 77**  
**46244 Kirchhellen**

**L.G.S.**  
Rollladenbau  
Albert Lange

**Rollladen**  
**Markisen**  
**Raffstoren**  
**Jalousien**  
**Reparaturen**  
**Plissee**  
**Insektenschutz**

Bergiusstraße 7  
46244 Bottrop  
Tel. 0 20 45 / 40 73 97  
Fax 0 20 45 / 40 73 99  
lgs.rolladenbau@t-online.de  
www.lgs-rolladenbau.de



Fotos: Julian Schaperötts

Rathausschänke und Veranstalter des Kirchhellener Feierabendmarktes.

Der Kirchhellener Jürgen Kemper hatte in diesem Jahr seinen großen Auftritt. Mit einer Phantasiereise wollte der 57-Jährige Jury und Publikum beim RTL Supertalent begeistern. Schnell haute die Jury auf den roten Buzzer und beendete den Traum vom Supertalent nach nur wenigen Augenblicken. Bereuen tut es Jürgen Kemper trotzdem nicht. Er ist zufrieden mit seinem Auftritt.

Die Rentierfreunde Feldhausen luden Ende November zum dritten Rentierbasar ein. In familiärer Atmosphäre trafen sich viele Besucher, um sich gemeinsame auf die Weihnachtszeit einzustimmen. Bei dem kleinen Weihnachtsmarkt wurden wieder viele Spenden ge-

sammelt. In diesem Jahr ging das gesammelte Geld des Rentierbasars in Höhe von 9.476,37 Euro an das Friedensdorf in Oberhausen.

Tierisch ging es auch auf dem Hof Overgünne zu. Dort zogen nämlich Nandus (südamerikanischen Laufvögel) ein. Die hatte sich Thomas Overgünne gekauft, um seine mehr als 3.500 Hühner vor gefräßigen Habicht zu beschützen.

## Dezember

In der Vorweihnachtszeit war in Kirchhellen einiges los. Eingeläutet wurde der Advent gleich von zwei Veranstaltungen: dem Wintertreff vom Verein Natürlich

ANZEIGE

# Faszination Holz

**Bei uns finden Sie jedes Holz für den Innen- & Gartenbereich:**

- ◆ Bodenbeläge & Türen
- ◆ Decken- & Wandpaneele
- ◆ Hobelware & Schnittholz
- ◆ Konstruktionsvollholz
- ◆ OSB- & Spanplatten
- ◆ Terrassenholz & WPC-Produkte
- ◆ Farben & Pflegeprodukte

Lassen Sie sich von der Vielfalt in unserer **Ausstellung** inspirieren & von unserem geschulten **Fachpersonal** beraten. Nutzen Sie auch gerne den hauseigenen **Lieferservice**.

© Foto: W. Hienrichs, Fotografe

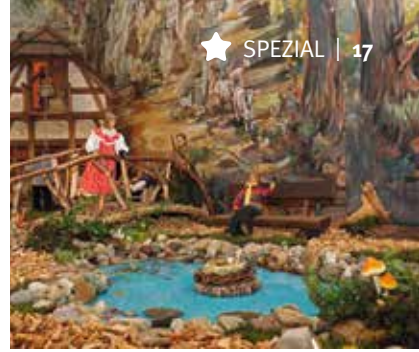


**Eine gute Idee:  
Holz von RSG**

**RSG Robert Sprungmann** GmbH & Co. KG

Gelsenkirchen-Schalke · Am Stadthafen 49  
 Telefon 0209/94782-0 · Telefax 0209/9478220  
 info@holz-sprungmann.de · [www.holz-sprungmann.de](http://www.holz-sprungmann.de)





Kirchhellen und dem Markt zu Advent auf dem Schmücker Hof. Bei knackigen Temperaturen konnte man sich dort mit Glühwein und Kakao aufwärmen und in weihnachtlicher Atmosphäre auf die Festzeit einstimmen. Auch die Wöller luden zu einen kleinen Weihnachtsmarkt. Auf dem Prozessionsweg fand zum dritten Mal „Von Ecke zu Ecke“ statt. Und am dritten Adventswochenende lud der Regionalverband Ruhr wieder zu „Wild & Weihnacht“ auf den Heidhof.

In den Wochen vor dem Fest wurde in der St. Johannes Kirche wieder fleißig gearbeitet. Die traditionelle und

aufwendig gestaltete Krippenlandschaft durfte dann ab Heiligabend bestaunt werden. Und natürlich warteten beim Krippencafé wieder zahlreiche Leckereien auf die Besucher.

Zwischen Weihnachten und Neujahr gab es dann wieder die 100 Stunden Aktion der Jugend Heilige Familie Grafenwald. In 100 Stunden führten die Jugendlichen verschiedene Maßnahmen durch, um Geld für den Ambulanten Kinder- und Jugendhospizdienst Emscher Lippe zu sammeln. *kb/js*

ANZEIGE

## Wir starten das Jahr mit Knallerpreisen!

# Raiffeisen-



Irrtum und Preisänderungen vorbehalten. Alle Angebote gültig bis 31.01.18. Solange der Vorrat reicht.

 <p><b>Bitburger</b> Steinie 20 x 0,33 l 3,10 € Pfand</p> <p style="font-size: 2em; color: green; font-weight: bold;">nur 8<sup>88</sup>*</p> <p style="font-size: small;">11 = 1,34 €</p>	 <p><b>Chipsfrisch</b> ungarisch</p> <p>175 g Tüte 100 g = 0,68 €</p> <p style="font-size: 2em; color: green; font-weight: bold;">nur 1<sup>19</sup></p>
 <p><b>Captain Morgan Spiced Gold Rum</b></p> <p>0,7 l 35vol%</p> <p style="font-size: 2em; color: green; font-weight: bold;">nur 8<sup>99</sup></p> <p style="font-size: small;">11 = 12,84 €</p>	 <p><b>Ruhrtal</b> Klassik, Medium, Naturell</p> <p>12 x 1,0 l PET 4,50 € Pfand</p> <p style="font-size: 2em; color: green; font-weight: bold;">nur 2<sup>79</sup>*</p> <p style="font-size: small;">11 = 0,23 €</p>

## Raiffeisen-



Raiffeisenstraße 2  
46244 Kirchhellen

Öffnungszeiten:  
Mo.-Sa. 8.00-18.30 Uhr  
Telefon 02045-95501225





Fotos: Egon M.

# Was ist wann in 2018?

*Wir von der LebensArt haben für Sie die bereits feststehenden Termine des Jahres auf einen Blick zusammengestellt*

## Januar

- 20.01. Kegelparty im Restaurant Beisenbusch
- 21.01. Neujahrskonzert der Kirchhellener Blaskapelle

## Februar

- 03.02. Après Ski Party im Brauhaus
- 08.02. Weiberfastnacht
- 09.–11.02. Karnevalswochenende
- 12.02. Rosenmontag

## März

- 03.03. Stiftefete der Landjugend
- 10., 11., 15., 17. und 18.03. Plattdeutsches Theaterstück „Kunigunde draf nich sterwen“

## April

- 28.–29.04. Seifenkistenrennen in Grafenwald
- 30.04. Tanz in den Mai

## Mai

- 01.05. Maibaumaufstellen in Grafenwald
- 20.05. Fass-Weitwurf auf Hof Schlagkamp

## Juni

- 31.05–3.06. Vater-Kind-Zelten
- 03.06. Frühlingsfest im WPZ

## Juli

- 22. 07. Kirchhellen-Tag

ANZEIGE



Damit das nicht passiert

unser unverbindlicher Scheiben-Check

24 Std. Auftragsannahme



Autoglas **Thomas Altenbeck**  
 Heinrich Hertz Str. 4a · 46244 Bottrop · Tel.: 02045-414640  
 Fax: 02045-414620 · www.wintec.de · bottrop@pkwglas.de  
**Anrufen - Termin machen - Reinschauen**

© Andrey Semenov - fotolia.com

## August

10.–12.08. Dorffest „Dät Dorpe mäckt de Porten op“



## September

01.09. Pyro Games  
 15.09. Runkelfest  
 21.–23.09. Street Food & Music Festival  
 29.–30.09. Kartoffelfest Hof Miermann

## Oktober

02.10. Oktoberfest der KLJB und VfB  
 31.10. Halloweenparty im Brauhaus



Foto: Julian Schäperlöns

## November

11.11. Martinsumzug

## Dezember

30.11.–02.12. Wintertreff von Natürlich Kirchhellen  
 01.–02.12. Markt zum Advent auf dem Schmücker Hof

ANZEIGE

# FESTE ZÄHNE SCHENKEN NEUE LEBENS- QUALITÄT



**DR. SCHLOTMANN**  
GESUNDE, SCHÖNE ZÄHNE - EIN LEBEN LANG

Feste Zähne an einem Tag schenken Ihnen neue Lebensqualität: Info-Abende über hochwertige Sofortimplantate am 25. JANUAR & 22. FEBRUAR von 19-21 Uhr. Bitte melden Sie sich kostenlos an!

PRAXISKLINIK DR. SCHLOTMANN  
 PLATZ DER DEUTSCHEN EINHEIT 8 | 46282 DÖRSTEN | T: 02362/61900 | WWW.DR-SCHLOTMANN.DE

AKTION



## MOTORSÄGE 236

• Air Injection™

38,2 cm³, 1,4 kW, 4,7 kg\*\*\*\*, Schwertlänge 36 cm, 113 dB(A)\*, 101 dB(A)\*\*, 2,1/2,7 m/s²\*\*\*\*

**€ 189,-**

STATT € 285,-

- \* Schalleistungspegel garantiert
- \*\* Schalldruckpegel am Ohr
- \*\*\* Äquivalenter Vibrationswert ( $a_{hv,eq}$ ) vorderer/hinterer Handgriff
- \*\*\*\* exkl. Schneidausrüstung

Solange der Vorrat reicht.

Wir beraten Sie gern.

Garten- & Motorgeräte

# Brinkert

Verkauf · Service · Vermietung

### Öffnungszeiten:

Mo.-Fr. 7.30 - 17.00 Uhr

Sa. 8.00 - 12.00 Uhr  
(November bis Februar)

**Münsterstraße 41**  
**46244 Kirchhellen**  
**Telefon: 0 20 45 / 27 12**



## Freiheit leben. Wie du es willst.

**Mit allem, was dir gefällt** - z.B. Auspark- und Toter-Winkel-Assistent<sup>1</sup>, Voll-LED-Scheinwerfer<sup>1</sup> und Parklenkassistent<sup>1</sup>. Jetzt bei uns Probe fahren.

**Der neue SEAT Arona.**  
**Ab 15.990 €**

**Do your  
thing.**



**Autohaus Bellendorf GmbH**

Pelsstr. 35  
46244 Bottrop  
**02045-6000**

**www.bellendorf.de**

**Autohaus Bellendorf CB**  
**SPEZIELLER SERVICE IST UNSERE STÄRKE**

**SEAT Arona Kraftstoffverbrauch: kombiniert 5,1–4,0 l/100 km; CO<sub>2</sub>-Emissionen: kombiniert 115–105 g/km. CO<sub>2</sub>-Effizienzklassen: B–A.**

<sup>1</sup> Optional ab Ausstattungsvariante Style. Abbildung zeigt Sonderausstattung.



# Erschöpft, aber glücklich

Vom 27. bis 31. Dezember haben mehr als 40 Jungen und Mädchen der Jungen Gemeinde in Grafenwald 100 Stunden am Stück für einen guten Zweck gearbeitet

Am 31. Dezember um 11 Uhr ist die Stimmung im Grafenwälder Pfarrheim gedrückt. Die Jugendlichen der 100 Stunden Aktion sind geschafft und richten die Räumlichkeiten des Pfarrheims wieder her. 99 Stunden Arbeit liegen nun hinter den Jugendlichen. Autos und Fahrräder wurden geputzt, Essen gekocht, genäht und gebastelt – und das rund um die Uhr. Trotzdem sind am Morgen des letzten Tages die meisten immer noch gut gelaunt und freuen sich auf die Ankunft der Läufer, die um 12 Uhr eintreffen sollen.



Die Läufer wurden nach 100 Stunden und 534 Kilometern in Grafenwald begrüßt.

Dieses Mal lief nämlich eine Gruppe der 100 Stunden Aktion von der Insel Fehmarn bis nach Grafenwald. Am Ende stehen 534 Kilometer Fußweg auf dem Tacho. Pünktlich zum Glockenschlag um 12 Uhr am Silvestermittag treffen die Läufer, bestückt mit Fackeln und ihrem Banner, ein. An der Maystraße auf Höhe des Pfarrheims Heilige Familie haben sich in großer Anzahl Zuschauer für die Ankunft der Athleten eingefunden, um diese zu bejubeln. Mit einem Feuerwerk, Champagnerduschen und Konfetti werden sie begrüßt.

Auf dem Weg haben die sieben Teilnehmer des abenteuerlichen Spendenlaufes einiges erlebt. Ihre Erlebnisse

schildern sie in den nächsten Tagen den Spendern, welche nun Zuhause besucht werden, damit diese ihre Spenden abgeben können. Bis zum 14. Januar wollen sie alle Spender besucht haben, damit die Aktion ihren Gesamterlös präsentieren und den Scheck an das Ambulante Kinder und Jugend Hospiz Emscher Lippe überreichen kann. Nun sind aber erst einmal alle froh, dass auch das Ende der Aktion so gut über die Bühne gegangen ist und freuen sich endlich wieder mehr als nur drei Stunden in ihren eigenen Betten zu schlafen. Die gesammelte Summe, die von der 100 Stunden Aktion gespendet wird, wird am 14. Januar bei der Scheckübergabe bekannt gegeben. *jk*

ANZEIGE

**DANKE!**  
Für 2 Jahre in Grafenwald  
Und auch weiterhin sind Sie bei uns in kompetenten Händen...

**Praxis für Physiotherapie  
Dominik Plewan**

- ✓ Physiotherapie
- ✓ Krankengymnastik
- ✓ Manuelle Therapie
- ✓ Lymphdrainage
- ✓ Massagetherapie
- ✓ Hausbesuche
- ✓ und mehr ...

Schneiderstraße 58  
46244 Bot.-Grafenwald

Vereinbaren Sie jetzt Ihren Termin: ☎ 02045 - 69 42 844 | [www.physio-plewan.de](http://www.physio-plewan.de)

# Das Montessori-Haus ist fertig!

Nach mehr als elf Monaten Bauzeit wurde Anfang Januar das neue Montessori-Kinderhaus am Tappenhof offiziell eröffnet

„Nicht das Kind soll sich der Umgebung anpassen, sondern wir sollten die Umgebung dem Kind anpassen.“ Kein Zitat wäre treffender gewesen, um die Gäste im neuen Montessori-Kinderhaus zu begrüßen. Oberbürgermeister Bernd Tischler wählte dieses Zitat von Maria Montessori aus, denn das neue Domizil des Kindergartens am Tappenhof ist nach den Wünschen und Ideen der Erzieherinnen und Eltern realisiert worden. Und nun, nach knapp elf Monaten Bauzeit, haben die Kinder eine Umgebung, in der sie sich rundum wohl fühlen können.

Mehr als 40 Jahre befand sich das Montessori-Kinderhaus Kirchhellen an der Horsthofstraße. Doch das Gebäude war stark in die Jahre gekommen, marode und sanierungsbedürftig. Da wurde es Zeit, dass etwas passiert. Und nachdem die GBB im Sommer 2016 von der Stadt Bottrop den Zuschlag für das Projekt bekommen hatte, konnte es auch endlich losgehen. „Planungsprämisse war von Anfang an, einen nachhaltig optimal nutzbaren, massiv gebauten und hochwertigen Kindergarten zu errichten und nicht nur das vertraglich geschuldete Minimum zu liefern. Und ich glaube behaupten zu dürfen, dass uns das hervorragend gelungen ist“, resümiert GBB Geschäftsführer Stephan Patz mit großer Zufriedenheit. Im März 2017 wurde der Grundstein gelegt. Nach einer hochspannenden Zeit des Wartens und der Vorfreude haben schließlich Ende Dezember 2017 die Kinder, Erzieherinnen und Eltern ihr neues Zuhause mit großer Begeisterung bezogen.

„Wann hat man als Erzieherin schon mal die Möglichkeit, seine eigenen Ideen und Wünsche für einen ganz



Stephan Patz, Geschäftsführer der GBB, überreicht Kindergartenleitung Andea Sareyka den Schlüssel.

Fotos: Julian Schäperts

neuen Kindergarten einfließen zu lassen?“, freut sich Kindergartenleiterin Andea Sareyka. Fast alle Vorschläge wurden beim Neubau berücksichtigt. Bei der Planung des 800 Quadratmeter großen, lichtdurchfluteten Gebäudes hat die GBB die Erzieherinnen eng mit eingebunden, um die Interessen der Kinder, aber auch die Bedürfnisse von Mitarbeitern und Eltern optimal zu berücksichtigen. So kann der extra große Flur durch Falttüren mit dem Mehrzweckraum zu einem 110 Quadratmeter großen Saal verbunden werden. Mit dimmbaren Wandleuchten entsteht so ein Raum für Spiel, Sport, Versammlungen, Feiern und Aufführungen. Zudem gibt es Schleusen für schmutzige Kinderstiefel, einen sogenannten Snoezelen-Raum zum Relaxen und einen gesonderten Raum für sandiges Außenspielzeug. „Es ist wunderschön geworden.

Warm, freundlich, hell und mit genügend Platz“, resümiert Andea Sareyka. In den nächsten Monaten wird noch der Außenbereich fertig gestellt, so dass die Kinder rechtzeitig zum Sommer auch draußen spielen können.

Durch den Umzug kann der Kindergarten nun auch wachsen und künftig eine weitere Gruppe aufnehmen. 75 Kinder in vier Gruppen werden damit regulär aufgenommen. Zum Start im Dezember waren es jedoch 79 Kinder wegen der hohen Anmeldezahlen. [js](#)

ANZEIGE



**F. FAHNENBRUCK**  
Fliesenlegermeister

- Marmor • Mosaik • Fliesen
- Baukeramik • Naturstein

F. Fahnenbruck • Bohnenkamp 53 • 46244 Bottrop  
 Fon: 0 20 45 / 66 63 • Fax: 0 20 45 / 40 75 56  
 Handy: 0171 / 5 46 96 24  
[www.fliesen-fahnenbruck.de](http://www.fliesen-fahnenbruck.de)  
 E-Mail: [F.F.Fliesen@t-online.de](mailto:F.F.Fliesen@t-online.de)



Weitere Bilder zu diesem Bericht finden Sie im Internet unter

[www.kirchhellen.online](http://www.kirchhellen.online)



# SCHMÜCKER HOF

Wir machen Ihnen den Hof.



## Saisonkalender

1. Halbjahr **2018**



Hofgut



Hofcafé



Hofmarkt



Hofplantagen



## Mit dem Schmücker Hof durch das Jahr!

[www.schmuecker-hof.de](http://www.schmuecker-hof.de)



# Täglich für Sie da



## ... mit den Highlights der Saison

Jeden Samstag  
mit zusätzlichem  
Kinder-  
Frühstück



## Frühstück



### Schmücker' s neues „Verwöhn-Frühstück“

Beginnen Sie den Tag mit einem ganz besonderen Verwöhnfrühstück und freuen Sie sich auf eine abwechslungsreiche Auswahl an Köstlichkeiten & viele Frühstücks-Aktionen:

Vitello tonnato, luftgetrockneter und geräucherter westfälischer Knochenschinken, Kochschinken, Wurstspezialitäten von Schwein und Geflügel, Sülze, Leberwurst, Zwiebelmett, Blutwurst, Teewurst, hochwertige Berg-Käsevariation aus unserem Hofmarkt, Räucherlachs mit Dill-Senfsoauce, Tomate und Mozzarella, Antipastivariationen,

frischer Obstsalat, Bircher Müsli, Joghurt mit Honig & Früchtequark, ein Gruß aus der Pâtisserie, Auswahl an hausgemachten Marmeladen, Honig, kleine Croissants, große Auswahl an Brot, Brötchen und kleinen Croissants, Rührei und Bacon, Filterkaffee, unsere große Teeauswahl und Getränke aus unserer Kleinen Saftbar - **So viel Sie mögen!**



## Januar

Wir öffnen für Sie:  
Hofmarkt ab 08.01.  
Hofcafé ab 19.01.

Lecker, reichhaltig & frisch:  
**Schmücker' s  
Verwöhn-Frühstücksbuffet**

**Sonntag, 28.01.**  
Frühstücksbuffet | Brunch \*

Beginn  
unserer besonderen  
*Verwöhn-Abende*



### Westfälischer Abend \*

**Fr., 26.01. - 19.00 Uhr**

Genießen Sie westf. Spezialitäten:  
Sauerbraten, Himmel & Erde,  
Tafelspitz, Grünkohl u. v. m.



### Schweizer Abende \*

**Sa., 27.01. | Fr., 02.02. |  
Sa., 24.02. - jew. 19.00 Uhr**

Es erwartet Sie ein Schweizer Buffet und wahlweise Käsefondue, mit versch. Vorspeisen und Salaten...

**Freitag, 26.01., 16.30 Uhr**  
Erlebnis - Hofführung \*

## Verwöhn-Abende

Besondere Genuss-Reisen  
von Januar bis März:

- Westfälischer Abend
- Schweizer Abende
- Valentinstag-Abend
- Italienischer Abend
- Irischer Abend
- Steaks & More
- Weinprobe & Weinkunde
- Spanischer Abend



# 18

## Mittagessen à la carte in unserem Hof-Restaurant täglich von 12.00 - 15.00 Uhr

(außer  
an Sonntagen  
mit Brunch)

### Februar

Lecker, reichhaltig & frisch:  
**Schmücker' s  
Verwöhn-Frühstücksbuffet**

**Jeden Sonntag**  
Frühstücksbuffet | Brunch \*

**Valentinstag, 14.02.**

Romantik-Frühstück  
incl. Sekt & kleinen  
herzigen Überraschungen

### März

Lecker, reichhaltig & frisch:  
**Schmücker' s  
Verwöhn-Frühstücksbuffet**

**Jeden Sonntag**  
Frühstücksbuffet | Brunch \*

**Karfreitag, 30.03.**

Lecker, reichhaltig & frisch:  
Verwöhn-Frühstücksbuffet

### April

**Bis 09.04.**  
**Schmücker' s  
Verwöhn-Frühstücksbuffet**

**Ab 11.04.**  
Frühstücksbuffet  
mit Spargelaffinessen

**Sonntag, 08.04.**  
Frühstücksbuffet | Brunch \*

**Ostersonntag, 01.04.  
Ostermontag, 02.04.**

Osterfrühstück  
& Ostermittagsbuffet \*



**Valentinstag-Abend \***

**Mittwoch, 14.02. - 19.00 Uhr**

Ein romantisches Menü  
zum Verlieben



**Steaks & More - Abend \***

**Freitag, 02.03. - 19.00 Uhr**

Steak Variationen mit  
Beilagen- & Salatbuffet



**Italienischer Abend \***

**Freitag, 16.02. - 19.00 Uhr**

Typische italienische Gerichte  
versetzen Sie in' s Urlaubs-Feeling



**Weinprobe & Menue \***

**Samstag, 03.03. - 19.00 Uhr**

Eine Weinreise & Weinkunde  
mit korrespondierendem Menue



**Irischer Abend \***

**Freitag, 23.02. - 19.00 Uhr**

Lassen Sie sich überraschen von  
landestypischen Köstlichkeiten...



**Spanischer Abend \***

**Freitag, 17.03. - 19.00 Uhr**

Genießen Sie Tapas & spanische  
Gerichte in ihrer typischen Würze



**Mitte April**  
Beginn der Spargelzeit



**Spargel-Mittagsbuffet \***  
12.30 Uhr

Sonntag, 15.04.

Sonntag, 22.04.

Sonntag, 29.04.



**Freitag, 23.02., 16.30 Uhr**  
Erlebnis - Hofführung \*

**Freitag, 30.03., 16.30 Uhr**  
Erlebnis - Hofführung \*

**Freitag, 27.04., 16.30 Uhr**  
Erlebnis - Hofführung \*

Besuchen  
Sie uns jetzt  
auch auf  
Facebook  
unter  
Schmücker Hof



# SCHMÜCKER HOF

Wir machen Ihnen den Hof.

## Preise:

Schmücker's Verwöhn-Frühstück  
Reichhaltiges Frühstücksbuffet  
mit Spargelraffinessen /  
mit Erdbeerköstlichkeiten

Mo. - Sa.: 09.00 - 12.00 Uhr (außer Di.)

So.: 09.00 - 11.00 Uhr

Oster-Frühstück  
09.00 - 11.00 Uhr

16,90 €/Pers.

Romantik-Frühstück  
Valentinstag, 14.02.

18,90 €/Pers.

## Brunch

sonntags: 11.30 - 14.00 Uhr

25,90 €/Pers.

Spargel-Mittagsbuffet  
und Oster-Mittagsbuffet  
12.30 - 14.30 Uhr

28,90 €/Pers.

Mittagessen à la carte  
täglich, außer sonntags

## Kinder

0 - 3 Jahre: frei

4 - 7 Jahre: 1/2 Preis



## Öffnungszeiten:

### Hofcafé & Restaurant

Mo. - So.: 9.00 - 18.00 Uhr  
Dienstag: geschlossen

Mo. - Sa.: 9.00 - 12.00 Uhr  
Frühstücksbuffet

12.00 - 15.00 Uhr  
Mittagessen à la carte

Sonntag: 9.00 - 11.00 Uhr  
Frühstücksbuffet

11.30 - 14.00 Uhr  
Brunch (Jan.-März, Juli-Okt., 1.Nov., Dez.)

12.30 - 14.30 Uhr  
Spargel-Mittagsbuffet (April - Juni)

### Hofmarkt

Jan. - Mitte April, Mitte Juli - Aug., Nov.:

Mo. - Fr.: 8.00 - 18.30 Uhr

Samstag: 8.00 - 14.30 Uhr

Sonntag: geschlossen

In der Saison (Mitte April - Mitte Juli, Sept. - Mitte Okt., Dez.)  
täglich geöffnet von 08.00 - 18.30 Uhr



## Schmücker Hof

Auf der Höhe 9  
46244 Kirchhellen

Tel. 0 20 45. 40 188 100  
Fax 0 20 45. 40 188 199

Wir laden Sie herzlich ein,  
**Ihre persönlichen Feste**

bei uns im Kaminsaal zu feiern.

reservierung@schmuecker-hof.de



# Musikalischer Start ins Jahr

Die Zeit der intensiven Proben ist vorbei. Nun brennen mehr als 60 Musiker darauf, ihre geleistete Arbeit einem großen Publikum zu präsentieren. Erneut laden die Kirchhellener Blasmusik und die Blaskapelle Grafenwald zum traditionellen Neujahrskonzert. Auch in diesem Jahr lautet das Motto „Musik schafft Freu(n)de“. Das Konzert findet am Sonntag, 21. Januar um 17 Uhr bereits zum neunten Mal im Brauhaus, Kirchhellener Ring 80 statt. Der Vorverkauf hat begonnen.

Von klassischen Werken von Johann Strauß über Traditionsmärsche von Wagner und Teike und Operettenmelodien von André Rieu bis hin zu bekannten Filmmusiken wird den Zuhörern einiges geboten. Den Anfang macht die Kirchhellener Blasmusik, anschließend wird es im zweiten Teil Musik der Blaskapelle Grafenwald 1924 geben. Das Finale krönt das beliebte Konzert mit dem gemeinsamen Spiel beider Kapellen und solistischen Einlagen. Dabei werden mehr als 60 Musiker zusammen auf der Bühne stehen. Lieder zum Mitklatschen, Mitsingen und für Gänsehautmomente werden geboten. Die Schirmherrschaft für das Konzert hat Oberbürgermeister



Bereits zum neunten Mal findet das Neujahrskonzert der Blaskapellen statt.

Bernd Tischler übernommen. Die Leitung der beiden Orchester liegt in den Händen von Uwe Krause.

Eintrittskarten zum Preis von 10 Euro können im Vorverkauf im Brauhaus, bei BOKA-Tours sowie bei Heinz Dohmen, Telefonnummer (0 20 45) 26 48 und Bernhard Eulerling, Telefonnummer (0 20 45) 27 43 erworben werden.

## Kleine Programmierer in der OGS

Wie programmiere ich eine Alarmanlage oder ein Thermometer? Wie setze ich einen Roboter in Gang? Das sind Fragen, die sich seit einigen Tagen 24 Zweit-, Dritt- und Viertklässler der Katholischen Grundschule Grafenwald stellen. Sie haben sich für den Programmierkurs „Calliope“ angemeldet. Sie alle zeigen besonderen Spaß an technischen Themen. Voraussetzung für ihre Teilnahme

waren lediglich eine gute Lesefähigkeit und ein gutes Textverständnis. Mit dem Start dieses Kurses wagt sich die Grundschule als erste Schule Bottrops an dieses bundesweite Projekt. Der Calliope Mini ist eine kleine Platine, mit der Kinder Schritt für Schritt das Programmieren lernen können. Der neuartige Mikroprozessor wurde speziell für den Einsatz in Schulen konzipiert. Hinter dem Calliope-Projekt steht ein Team von Experten zum Beispiel aus Hochschulen, des Bundeswirtschaftsministeriums, Psychologen und Unternehmen, die sich zum Ziel gesetzt haben, die digitale Bildung in Deutschland voranzutreiben. Dieses Team arbeitet in verschiedenen Bundesländern mit Pilotschulen zusammen. In Bottrop ist insbesondere die Hochschule West mit diesem Projekt befasst. Mit Calliope wird bereits in verschiedenen weiterführenden Bottroper Schulen gearbeitet. Die OGS Grafenwald ist nun die erste Grundschule, die das Programmieren mit Calliope in Zusammenarbeit mit der Hochschule Ruhr West auch für jüngere Kinder angeht. Förderverein und Volksbank haben die Schule in diesem Vorhaben inzwischen praktisch unterstützt mit der Anschaffung eines Klassensatzes an Calliope-Platinen. Die pädagogische Arbeit wird finanziert durch städtische Kooperationsgelder.



Die Viertklässler Leo (l.) und Enrik haben Spaß beim Calliopekurs.

# Ab auf die Piste!

Kitzbühel und Ischgl waren gestern. Für eine richtige Après Ski Party muss man nicht unbedingt weit weg in die Berge fahren. Man muss sogar nicht mal unbedingt vorher Ski fahren. Hütt'n-Gaudi kommt auch am Samstag, 3. Februar bei der vierten Après Ski Party von kirchhellen.de im Brauhaus am Ring auf.

Nach drei erfolgreichen Partys geht es in diesem Jahr in die vierte Runde. Was sich in den vergangenen Jahren gut bewährt hat, bleibt. Die Djs Fire & Ice, alias Marco Willer und Jörg Boehm, werden bei winterlicher Deko wieder für Partystimmung unter den Gästen sorgen. Der Einlass ist grundsätzlich aber nur für Erwachsene. Los geht es ab 20 Uhr. Die ersten 50 Gäste in Skiausrüstung (Mütze oder Skibrille reicht) bekommen einen kleinen Kirchbuben gratis. Der Vorverkauf ist Anfang Januar bereits gestartet. Karten gibt es im Brauhaus, Kirchhellener Ring 80 und an der Totalstation Josten, Bottroper Str. 18-20 für 8 Euro. An der Abendkasse kosten die Karten 10 Euro.



Gute Stimmung ist bei der vierten Après Ski Party garantiert.

Foto: Egon Maier

## Gutes Essen und gute Musik

Am Wochenende vom 21. bis 23. September bietet das erste „Street Food & Music Festival Bottrop Kirchhellen“ die einzigartige Möglichkeit direkt auf dem Johann-Breuker-Platz kulinarische Highlights aus aller Welt zu verköstigen und in den Abendstunden bei einem vielseitigen Musikprogramm diverser Djs und Live-Bands in wohlthuender Atmosphäre dieses Erlebnis zu genießen. Bei dem „Street Food & Music Festival“ trifft un-

gebremste Entdeckerfreude auf kulinarische Vielfalt. An drei Festivaltagen erwartet die Kirchhellener eine Kombination aus Street Food und Street Music – mit bis zu 20 Food Trucks. Dazu dürfen sich die Kleinen auf einen Familiensonntag freuen – mit Hüpfburg, Kinderschminken und vielem mehr.

Auf dem Festival begeistern Köche aus modernen Food Trucks und mobilen Garküchen mit Kochkunst aus aller Welt. Zusammen bilden sie einen bunten Marktplatz wundervoller Genüsse.

Von saftigen Burgern bis hin zu exotischen Gerichten, Cocktails, Smoothies und Co. Das perfekte Festival für alle Feinschmecker, die bei guter Musik sowohl genießen als auch feiern möchten. Vorbeikommen lohnt sich, denn der Eintritt ist gratis!

### Die Festivalzeiten:

Fr. 21. September 16 bis 24 Uhr

Sa. 22. September 13 bis 24 Uhr

So. 23. September 13 bis 18 Uhr

ANZEIGE



**Kirchhellen:**  
Kirchstraße 14  
46244 Bottrop-Kirchhellen

**Gladbeck:**  
Jovypplatz 26  
45964 Gladbeck

info@fahrschule-kamphuis.de  
www.fahrschule-kamphuis.de

21. - 23. SEPTEMBER

JOHANN-BREUKER-PLATZ

SAVE THE DATE!

**STREET FOOD MUSIC**

2023.09.21 - 2023.09.23

Foto: Privat



Foto: Egon Maier

# Für jeden Jecken ist etwas dabei

*Der Karneval in Kirchhellen steht in den Startlöchern und verspricht Unterhaltung pur – Kinderkarneval im Brauhaus erstmals am Sonntag*

Was Köln, Düsseldorf und Mainz können, soll doch wohl in Kirchhellen kein Problem sein! Denn auch im Dorf wird in den kommenden Wochen geschunkelt und in Polonaisen durch die Räume gezogen. Unter dieser Prämisse startet die Karnevalszeit in Kirchhellen, Grafenwald und Feldhausen in den kommenden Wochen mit einem abwechslungsreichen Programm für Jung und Älter. Hier ein kleiner Überblick, über das, was rund um das Karnevalswochenende ansteht:

Am 2. Februar dürfen sich die Feldhausener Närrinnen und Narren auf den Weg ins dortige Pfarrheim machen. Ein buntes Programm wurde in den vergangenen Wochen auf die Beine gestellt, so dass kein Auge trocken bleiben wird. Im vergangenen Jahr durften sich die Gäste über ein nahezu perfektes Männerballett freuen - was in dieser Session aufgeführt wird, darf nicht verraten werden. Sicher ist jedoch, dass das Stadtprinzenpaar Michelle I. und Ralf I. zu Gast sein werden. Karten für 8 Euro gibt es in der OGS der Grundschule, im Kindergarten und in der Pfarrbücherei zu den jeweiligen Öffnungszeiten!

## Kfd-Theatergruppe mit eigenem Fernsehprogramm

Auch die Frauen der kfd-Theatergruppe Kirchhellen proben fleißig für die Aufführungen am 7. und 8. Februar im Brauhaus. Unter dem Motto „Kirchhellen TV“ werden die Damen auch in diesem Jahr rund 800 Gäste beim Frauenkarneval begeistern. Mit dabei sind wieder: Angelika Miermann, Bernadette Behrendt, Manu Flockert, Maria Beusing, Ulla und Franzi Hecker, Marlen

ANZEIGE

**Umzüge • Transporte • Küchenmontagen**

**Geb Brüder Reuer**

Brüsseler Straße 63 • 45968 Gladbeck  
im Gewerbepark Brauck (Süd)

**Komplettservice für Senioren**

*Fachgerecht zum Festpreis!*



[www.reuer-gladbeck.de](http://www.reuer-gladbeck.de)  
[office@reuer-gladbeck.de](mailto:office@reuer-gladbeck.de) **0 20 43-2 18 19**



Ridder, Gitta Bußmann, Daggi Schnieder, Petra Bleyleven, Gundis Jansen-Garz, Sonja Josten, Claudia Siebeker und Traudel Vosbeck. „Das Thema stand schon sehr früh fest“, sagt Angelika Miermann, „jetzt sind wir sicher, den Nerv der Frauen getroffen und ein schönes und lustiges Programm auf die Beine gestellt zu haben.“ Mit Gesangs- und Tanzeinlagen, Sketschen und viel Lokalkolorit zeichnen die Frauen sich seit nun achtzehn Jahren aus. Damit keine Routine aufkommt, haben sich die Akteurinnen passend zum Thema eine Besonderheit überlegt: „Irgendwas mit Medien“, verrät Angelika Miermann. Auf die Tanzeinlagen der Feldhausener Tanzgarde freuen sich die Gäste im Publikum natürlich auch. Der Vorverkauf für die Aufführungen ist am Samstag, 20. Januar um 16 Uhr im Pfarrheim St. Johannes. Die Karten kosten 12 Euro für den Mittwoch (Beginn ist um 15 Uhr mit dem Kaffeetrinken; es gibt ausschließlich Platzkarten) und 14 Euro für Donnerstag (Beginn ist um 17 Uhr, Einlass um 16 Uhr, keine Platzkarten).

### VfB-KarneBall setzt auf pure Partystimmung

Am Karnevalsamstag, 10. Februar, lädt auch der VfB Kirchhellen wieder zu einer großen Karnevalsparty ins Brauhaus ein. Erneut setzen die Veranstalter auf Party

pur, denn „das hat sich in den beiden vergangenen Jahren bewährt“, sagt Dierk Bußmann, 2. Vorsitzender des VfB-Kirchhellen. Für die dazugehörige Stimmung sorgt das Fire & Ice DJ-Team. Die Musikprofis waren bereits 2016 für Stimmung und eine gefüllte Tanzfläche bis in die Morgenstunden verantwortlich. Gefeierte werden darf im Festsaal des Brauhauses am Ring, außerdem steht der kleine Saal zur Verfügung, in dem auch Musik abseits der klassischen Karnevalslieder ertönen wird. Peter Rommeswinkel vom VfB-Kirchhellen freut sich auf die anstehende Party, „insbesondere aufgrund der wunderbaren Kooperation mit den Musikern und dem Brauhaus. Wir arbeiten hier alle Hand in Hand, was unser Motto „Unser Dorf - Unser Verein“ bestens unterstützt.“ Die Veranstalter erwarten wieder Besucher unterschiedlicher Altersklassen, die – wie in Kirchhellen schon oft gezeigt – friedlich gemeinsam feiern. „Das ist das Schöne hier im Dorf: Jeder feiert mit jedem.“ Und um die Party rundum perfekt zu machen und für langes Durchhaltevermögen bei den Feiernden zu sorgen, sind neben Bier, Schnaps und Softdrinks auch wieder Cocktails und Snacks wie Brezel, Pfefferbeißer und Frikadellen zu bekommen. Der Kartenvorverkauf läuft bereits. Sollten am 10. Februar noch Karten übrig sein, wird es auch eine Abendkasse geben, wobei sich der Eintrittspreis von 8 Euro nicht ändert. Erhältlich sind die Tickets im Brauhaus am Ring und an der Totalstation Ralf Josten.

ANZEIGE

**Unser neuer Katalog  
erscheint am:**



**29. Januar 2018**



**BOKA-Tours**  
BUS- & GRUPPENTOURISTIK

Schulze-Delitzsch-Straße 1  
46244 Kirchhellen • ☎ 02045/407330  
www.boka-tours.de

**LAGERIX** spitzen Boden ... spitzen Preise

**Rabattaktion**

zum

**Bundesliga-Start**



EINE DER GRÖSSTEN CLICK-VINYL- UND LAMINATAUSSTELLUNGEN DEUTSCHLANDS.

45964 Gladbeck, Hornstr. 36 • Tel. +49 2043 275465 • LAGERIX.de

**10%  
RABATT**

**AUF ALLE JANGAL LAMINATE UND CHECK CLICK-VINYLBÖDEN\***

\*Nur gültig in der Filiale vom 15. bis zum 20. Januar 2018, ausgeschlossen sind bereits reduzierte Artikel sowie Zubehör.



Im Brauhaus gibt es auch wieder für die kleinen Karnevalisten ein jekkes Angebot.



Fotos: Egon Maier

## Kinderkarneval im Brauhaus

Eine Veränderung wird es für die Rosenmontagsparty geben. Statt, wie in den Jahren zuvor, am Rosenmontag zunächst einen Kinderkarneval und anschließend eine Party zu feiern, hat sich das Team von kirchhellen.de entschlossen, den Kindern mehr Raum zu geben und sie am Karnevalssonntag, 11. Februar von 15 bis 19 Uhr zu einer Riesen-Kinder-Karnevalsparty einzuladen. „Dann stehen die Kinder im Mittelpunkt und wir können uns ausschließlich um sie kümmern. Dafür haben wir uns viele lustige Spiele ausgedacht“, sagt Marco Willer von kirchhellen.de. Die Kinder haben freie Bahn und können sich im großen Saal des Brauhauses austoben. Ein Clown wird für Unterhaltung sorgen, die Kinder können sich schminken lassen und dürfen sich auf eine Überraschung freuen.

Der Eintritt kostet 4 Euro und wird als Reinerlös dem Kinderhospiz gespendet.

## Rosenmontagsparty mit fire&ice

Wer nach den Rosenmontagszügen noch etwas abfeiern möchte, kann dies ab 14 Uhr im Brauhaus tun, denn dann startet hier die große Rosenmontagsparty. Das Brauhaus und das Fire & Ice DJ-Team sind Veranstalter dieser Party. „Der Nachmittag wird klassisch schunkelig und geht abends in eine große Fete über“, freuen sich Marco Willer und Pero Prgomet schon jetzt auf den Ausklang des Karnevalsgeschehens in Kirchhellen. Der Eintritt kostet an diesem Tag 5 Euro. *gj*

ANZEIGE

# Sicherheit für Ihr zuhause.

Pilzkopfverriegelung vom Fachmann!

# Stenkamp

Sicherheitstechnik

- Einbruchschutz nach DIN 18104 • Schlüsselnottdienst
- Mechatronik • Beratung + Montage

Pöttkamp 5 • 46514 Schermbeck • Tel. 0 28 53 / 9 16 20  
[www.stenkamp.com](http://www.stenkamp.com)



Partner im Netzwerk



Zuhause sicher  
Eine Initiative Ihrer Polizei

## Alles zu Karneval! Riesenauswahl!!!! Über 1.000...

- Kinder- (ab Gr. 74), Damen- u. Herren-Kostüme (jeweils auch in Übergrößen)
- Hüte, Perücken, Masken
- Schminke, Haarspray, Deko und vieles mehr



## Heim + Garten

Klosterstraße 6 • Dorsten  
Tel. 0 23 62 / 2 68 87  
[www.heimundgartendorsten.de](http://www.heimundgartendorsten.de)



Fotos: Privat

# Kulinarische Karussell-Fahrt

*Stefan Bertelwick vom Gasthof Berger ist nach den großen Erfolgen in den vergangenen Jahren wieder mit dabei – Gemeinsam mit der LebensArt verlost er einen Gourmetabend*

Auch in diesem Frühjahr dürfen sich wieder alle Gourmet-Freunde auf ein besonderes kulinarisches Ereignis freuen. Denn 2018 laden wieder 35 Küchenchefs aus unserer Region unter dem Namen Menue-Karussell im Zeitraum vom 1. Februar bis zum 31. März zu winterlichen Vier-Gang-Menues ein. Auch Stefan Bertelwick vom Gasthof Berger ist wieder mit dabei. Letztes Jahr verkaufte er in der Region die meisten Menues und durfte sich über Platz 1 freuen. Nun startet für ihn die Mission Titelverteidigung.

ANZEIGE



**Traumraum**  
Raum für Entspannung und Fantasie

Yoga  
(krankenkassenzertifiziert)

Kreativ-Angebote

Vermietung von Seminarräumen

Nadja Laarmann – Yoga-Lehrerin (BDY/EYU)  
Dinslakener Str. 4, 46244 Kirchhellen  
Tel. 0 20 45/62 85

Küchenchef Stefan Bertelwick hat für alle Feinschmecker auch dieses Mal ein besonderes Gourmetmenue zusammengestellt. Zum kulinarischen Start dürfen sich die Feinschmecker auf ein Filetstück vom Skrei mit warmem Yuzugel, Blumenkohl-Tabouleh Avocado, Wakame und Rote Bete-Baiser freuen.

Nach einem Shooter vom gereiften Manchegokäse haben die Gäste beim Hauptgang die Qual der Wahl. Zwischen einem gegrilltem Kalbsrückensteak mit fermentiertem Pfeffer, wildem Broccoli, Cashewnüssen, karamellisierten Zwiebeln sowie Rosmarinkrapfen und einem mit Chorizo gefülltem Seeteufelmedaillon auf Zucchini-relish mit geräuchertem Paprikaschaum und Oliven-Kartoffelstampf können sich Gourmetfreunde entscheiden.

„Bei dem Dessert „Lotti Karotti“ spielen wir wieder mit verschiedenen Geschmacksvarianten. Das ist dann wie Kirmes im Mund passend zum Menue-Karussell“, erklärt Stefan Bertelwick. Hier erwartet die Gäste weißes Schokoladen-Tonkabohnen-Mousse auf Karotten-Maracujasauce mit Möhrensorbet, Salz-Karamell & Rübli-Mandelküchlein. Dieser süß-herbe Genuss rundet das Menue perfekt ab.

Im Preis von 52 Euro für dieses köstliche Menue enthalten sind außerdem die begleitenden Weine, Biere und Mineralwasser. Doch nicht nur Fleischliebhaber kommen auf ihre Kosten. Stefan Bertelwick wartet auch für Vegetarier mit einem leckeren Vier-Gang-Menue auf.

Wer ebenfalls genussvoll in das Jahr starten möchte, der findet weitere Informationen zu den Teilnehmern und das gesamte Menue des Gasthofs Berger auf der Webseite [www.menue-karussell.de](http://www.menue-karussell.de). *kb*





**Frühstarter Datteln e.V.**  
 Verein zur Förderung der Neonatologie und Pädiatrischen Intensivmedizin des Westfälischen Kinder- und Jugendklinik Dortmund.

## Mitmachen und Gutes tun

Die Teilnahme am Menue-Karussell-Quiz lohnt sich nicht nur für die Gewinner – indem Sie teilnehmen, unterstützen Sie gleichzeitig einen guten Zweck. Der Gasthof Berger spendet für jede eingegangene Postkarte 3 Euro an die Frühstarter Datteln e.V. Der Verein setzt sich für die Verbesserung der Lebensqualität von Frühgeborenen und ihren Familien ein. Auch Stefan Bertelwick engagiert sich im Freundeskreis des Vereins, denn er ist überzeugt von der Wichtigkeit der geleisteten Vereinsarbeit. Weitere Informationen erhalten Sie auf der Internetseite [www.fruehstarter-datteln.de](http://www.fruehstarter-datteln.de).

## Erklärungen

- A) Spanische Paprika-Knoblauchwurst
- B) schmetterlingsblütenartige Hülsenfrucht aus dem nördlichen Südamerika
- C) ein Jahr in Höhlen gelagerter Rinderschinken
- D) Wird auch Alligatorbirne genannt
- E) Zitrusfrucht aus dem Jangtsebecken
- F) säuerlich, stückige Würzsauce
- G) Braunalgenart von der Küste Ostasiens
- H) Bulgursalat aus der arabischen Küche
- I) wird auch Stängelkohl oder Cima di Rapa genannt

Ordnen Sie die Erklärungen den passenden Zahlen der Fachbegriffe zu in der Reihenfolge von 1-9 und schreiben Sie die Lösung auf eine Postkarte und senden Sie diese an den Gasthof Berger, Schlossgasse 35, 46244 Bottrop.

## Verlosung

### Menue-Karussell Quiz 2018

Im 2018er Menue Karussell-Menue des Gasthofs Berger finden sich einige Fachbegriffe und Eigennamen.

*Welche Erklärungen passen zu welchen Namen?*

#### Eigennamen & Fachbegriffe

- |                    |               |
|--------------------|---------------|
| 1) Yuzu            | 6) Wakame     |
| 2) Cecina de León  | 7) Tonkabohne |
| 3) Wilder Broccoli | 8) Relish     |
| 4) Tabouleh        | 9) Avocado    |
| 5) Chorizo         |               |

**1.Preis:** Ein Gourmetabend für zwei Personen (Vier-Gangmenü inklusive der begleitenden Getränke mit dem LebensArt-Shuttle-Service, einzulösen im Zeitraum zwischen dem 1. Februar und 31. März im Gasthof Berger)

**2.-4. Preis:** ein Berger-Verwöhnpaket mit Geldermann Rosé und allerlei aus der Backstube

**Wichtig** – Postkarte immer mit Telefonnummer, da sonst keine Gewinnermittlung möglich.

Wer nicht gewinnt tut trotzdem etwas Gutes. Der Gasthof Berger spendet für jede eingegangene Postkarte 3 Euro an die Frühstarter Datteln e.V.

Einsendeschluss ist der 26. Januar 2018

ANZEIGE

so wie der Schreiner, kann's keiner ...



# Schreinerei Grewing

**Maßarbeit aus Holz:**

- Innenausbau
- Holz- & Kunststofffenster / -türen
- Haus- und Innentüren
- Möbel-Maßanfertigungen
- Terrassenüberdachungen
- Modernisierungsmaßnahmen
- Sicherheitstechnik nach DIN 18104
- und vieles mehr

Qualität seit  1946

[www.schreinerei-grewing.de](http://www.schreinerei-grewing.de)  
[info@schreinerei-grewing.de](mailto:info@schreinerei-grewing.de)

Lichtenhagen 34  
 46514 Schermbeck  
 Tel. 0 28 53 / 29 85  
 Fax 0 28 53 / 54 29



Steuerberatung von Trümbach  
**Diplomkauffrau -  
 Steuerberaterin**  
**Barbara von Trümbach**

© Aureus

www.von-truembach.de

Bottroper Str. 13  
 46244 Kirchhellen  
 Telefon (0 20 45) 40 91 66  
 Telefax (0 20 45) 40 91 67

## Paul Hasebrink

Rechtsanwalt und  
Fachanwalt für Familienrecht

### Büro Bottrop-Kirchhellen

Bottroper Str. 1 | 46244 Bottrop-Kirchhellen  
Tel. (0 20 45) 4 14 23 45  
kanzlei@ra-hasebrink.de  
www.ra-hasebrink.de

### Bürozeiten:

Mo. - Do. 8.<sup>00</sup> - 12.<sup>30</sup> Uhr  
14.<sup>30</sup> - 18.<sup>00</sup> Uhr  
Fr. 8.<sup>00</sup> - 14.<sup>00</sup> Uhr  
und nach Vereinbarung

## Fischer Marmor



### Exclusives aus Granit und Marmor

#### Fachgerechte Maßarbeiten

Küchenarbeitsplatten · Thekenplatten  
Fensterbänke · Treppenstufen  
und vieles mehr ...

Hegestraße 17 · 46244 Kirchhellen  
Telefon (0 20 45) 25 63 · Telefax (0 20 45) 68 42

## Tischlerei Bellendorf

Bau- und Möbeltischler

*Wir können Ihnen helfen,  
Ihren Alltag besser  
zu bewältigen.*

*Ihr starker Partner  
für Kirchhellen*

- Möbel nach Maß
- Sonderanfertigungen
- Barrierefreier Wohnraum
- Innenausbau
- Reparaturen
- Treppen - Türen - Fenster

seit 1831



Hauptstraße 106 - 46244 Kirchhellen  
0 20 45 / 22 07  
www.tischlerei-bellendorf.de

## Kaffeeklatsch



1 Stück Kuchen nach Wahl  
+ 1 Pott Kaffee



# Wurzeln und Flügel

*„Größtes Glück oder größte Herausforderung? „Beides!“, sagt Zweifachmutter Katrin Kopatz und schreibt hier über ihren Familienalltag und ihre persönlichen Erfahrungen als Mama*

**Die bedingungslose Liebe zu seinen Kindern ist immer und gnadenlos auch mit einem weiteren Gefühl verbunden: Angst. Davor, dass den Kindern etwas zustoßen oder angetan werden könnte. Dass es ihnen an etwas fehlen könnte. Dass sie alleine in dieser zunehmend grausamen Welt nicht zurechtkommen. Ich möchte meine Kinder um jeden Preis schützen. Vor allem. Aber das kann ich nicht.**

Jeder Mensch muss lernen, dass es nicht nur Gefühle wie Freude, Harmonie, Wohlbefinden und Geborgenheit gibt, sondern auch Trauer, Wut, Angst und Unbehagen. Und das ist nicht schön, aber auch kein Weltuntergang – und eben das will ich meinen Kindern beibringen: Dass sie es schaffen, alles zu meistern und dass auf Regen Sonnenschein folgt. Niederlagen und Misserfolge gehören zum Leben dazu. Es gehört dazu, sich mit Menschen super oder gar nicht zu verstehen. Es gehört dazu, etwas gut und weniger gut zu können. Das sollen sie lernen und dabei unterstütze ich sie.

Das funktioniert aber nicht, indem ich mich an sie klammere und sie keine Sekunde unbeobachtet lasse. Oder indem ich ihnen alles abnehme und versuche, ihnen jeden noch so kleinen Konflikt zu ersparen. Denn nur wer früh lernt, mit jeder Gefühlslage zurechtkommen, der wächst daran. Der wird selbstbewusst und selbstständig. Der kann sein Leben meistern, Entscheidungen treffen und seinen ganz eigenen Weg gehen – ob er mir als Mutter nun gefällt oder nicht. Und wenn meine Kinder auf ihrem Weg Enttäuschungen erleben,

Fehlentscheidungen treffen oder nicht mehr weiter wissen, dann bin ich da und fange sie auf.

Das zumindest ist der Plan, auch wenn es so unfassbar schwierig ist, sich nicht überall einzumischen und sich nicht ständig vor das eigene Kind zu stellen. Und jetzt (meine Kinder sind dreieinhalb Jahre und sieben Monate alt) geht es erst um harmlose Schimpfwörter, das Werfen mit Sand oder Streit um ein Spielzeug. Interessant wird es also erst in ein paar Jahren, wenn sie die ersten Male alleine ihre Wege in die Schule oder zu Freunden bestreiten. Wenn sie Auseinandersetzungen mit Mitschülern oder Lehrern erleben, ohne uns Eltern ins Ferienlager fahren und – oh, Graus – beginnen, abends alleine loszuziehen. Ja, diese Gedanken bereiten mir Sorgen.

Was mir hilft, damit umzugehen, ist die Tatsache, dass meine Sprösslinge ihre ganz eigenen Erfahrungen ma-



*Katrin Kopatz,  
Redakteurin*

Foto: Privat

chen MÜSSEN. Immerhin hieß es schon zu Beginn des 19. Jahrhunderts: „Zwei Dinge sollten Kinder von ihren Eltern bekommen: Wurzeln und Flügel.“ Diese Metapher Goethes ist aktueller denn je, schließlich hört und liest man immer häufiger von Helikoptereltern und damit einer heranwachsenden Gesellschaft, dessen Belastbarkeitsgrenze unter Null liegt. Die nicht weiß, was sie kann oder will oder beides. Für meine Kinder wünsche ich mir, dass sie ihren ganz eigenen Weg finden, ihre Stärken und Schwächen kennen und viele wertvolle Erfahrungen sammeln. Deswegen lasse ich die beiden auch jetzt schon einfach mal machen. Die können das, und wenn nicht, dann lernen sie es. Ganz bestimmt! *ko*

ANZEIGE



**An der Schneiderstr. 76 in Bottrop-Grafenwald!**

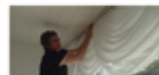
**das-polsterteam**

**Polstermöbel - Anfertigung - Aufarbeitung - Neubezug - Restaurierung**

**Tel. 02045 - 4147185 - [www.das-polsterteam.com](http://www.das-polsterteam.com)**



**Gardinen-Wasch-Service  
Hansen**



**Gardinen - abnehmen - waschen - anbringen  
Tel. 02045 - 4147186**



Die Firma

# Raumanzug – Ihr kreativer Inneneinrichter!

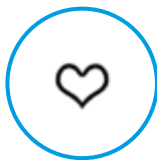
Das Team aus 30 gut ausgebildeten Kollegen hilft,  
Ihre Wohnräume Realität werden zu lassen.



## Schreinerei

Wir realisieren Möbel und  
innenausbauende Maßnahmen  
auf höchstem Niveau:  
nach Ihren Wünschen.

Unsere Schreinermeister und  
Gesellen geben Ihren Ideen  
die passende Form:  
Perfektion bis ins Detail.



## Innenarchitektur

Privat und gewerblich,  
unsere Innenarchitekten  
und Designer schaffen  
das passende Ambiente.

Wir haben das richtige Gespür,  
Räume so zu gestalten,  
dass Sie sich darin wohl fühlen.



## Einrichtung

In unserem Showroom können Sie  
eine Auswahl unserer beliebtesten  
Produkte bestaunen.

Mit viel Leidenschaft schaffen wir  
Atmosphäre. Deshalb möchten  
wir Ihnen in unsere Möbelaus-  
stellung die Stücke und Marken  
präsentieren, mit denen wir  
seit Jahren immer  
vertrauensvoll arbeiten.

### Mit folgenden Partner arbeiten wir zusammen

Objekteinrichtung: Sedus, Brunner, Profim, AOS, Hammerbacher, Hush, Klöber

Einrichtung: Cor, Interlübke, Bielefelder Werkstätten, Christine Kröncke, Flos, Miaa

Küchen: Die Küche vom Schreiner, Nolte, Bax, KH System Möbel, Zeyko, Küppersbusch, Grohe, Quooker

Schreinerei: Cilling Spanndecken, Raumplus, Lignea, Häfele

Schlafsysteme: Möller Design, Pro Natura, Relax, Joka

Türen und Böden: B+K Türen, Chorwo, Parador, Meister, Ringo



[www.raum-anzug.de](http://www.raum-anzug.de)



## Objekteinrichtung

Neben Einrichtungen für Eigenheime und private Wohnungen, sind wir auch für Ihre Objekteinrichtung der richtige Ansprechpartner.

Die Grundlage unserer Arbeit ist dabei Ihre Firmen-Philosophie, damit am Ende ein rundum professioneller und einheitlicher Auftritt steht, der Vertrauen bei Kunden und Mitarbeitern schafft.



**Matthias Stienen –**  
*Innenarchitekt und Schreinermeister*  
Geschäftsführer



**Berthold Hetkämper –**  
*Schreinermeister*  
Küchenplanung  
[b.hetkaemper@raum-anzug.de](mailto:b.hetkaemper@raum-anzug.de)



**Sebastian Stankiewitz –**  
*Schreinermeister*  
Möbelentwurf  
[s.stankiewitz@raum-anzug.de](mailto:s.stankiewitz@raum-anzug.de)



**Sarah Benning –**  
*M.A. Innenarchitektur*  
Konzeptentwicklung  
[s.benning@raum-anzug.de](mailto:s.benning@raum-anzug.de)



**Vivien Andonov –**  
*Einrichtungsfachberaterin*  
Wohnraumgestaltung  
[v.andonov@raum-anzug.de](mailto:v.andonov@raum-anzug.de)



### Interessiert?

Melden Sie sich doch einfach bei uns! –  
Wir freuen uns auf Sie.

Auf der Bovenhorst 22 • Dorsten  
02362 / 78 78 948 • [info@raum-anzug.de](mailto:info@raum-anzug.de)



# Bio auf den Tisch

Ist es nicht schön, wenn man nicht jeden Tag selbst kochen muss? Spickermanns Bioladen bietet von montags bis samstags ab 12 Uhr einen täglich wechselnden Mittagstisch an. Dabei zaubert die Küche frische, saisonale Gerichte auf den Tisch – und das natürlich 100 Prozent Bio! „Besonders beliebt ist unsere Hausmannskost wie Grünkohl, Kohlroutladen, deftige Suppen oder Blumenkohlaufauf“, weiß Bernadette Mütting-Spickermann. Natürlich gibt es auch immer etwas für Veganer – einfach im Bistro nachfragen. Die aktuelle Mittagskarte wird immer am Anfang der Woche auf der Webseite des Bioladens und auch bei Facebook veröffentlicht. Unter zehn Euro ist für jeden Geschmack etwas dabei.

Wer nach dem Mittagessen noch etwas Hunger hat, kann bei Kaffee und Kuchen einen süßen Nachtisch bestellen. Für den kleinen Hunger bietet die Bistrokarte täglich frische Leckereien wie Frikadellen oder Brötchen. Und auch Frühstück wird in Spickermanns Bioladen geboten. Dieses kann sogar individuell zusammengestellt werden.



*Bernadette Mütting-Spickermann serviert leckere Biogerichte im Bistro.*

Foto: Julian Schapertöns

„Gerne können Gerichte bei uns auch mitgenommen werden“, sagt Bernadette Mütting-Spickermann. Auch ein eigenes Gefäß kann mitgebracht werden, um unnötigen Verpackungsmüll zu vermeiden. Die Mittagskarte finden Sie auf [www.spickermannsbioladen.de](http://www.spickermannsbioladen.de)

PR-Artikel

# Rund um den Baum



Foto: Privat

*Johannes Hemmer arbeitet vorwiegend mit Hilfe der Seilklettertechnik.*

Von der Pflanzung über den Schnitt bis hin zur Fällung – Johannes Hemmer ist qualifizierter Baumpfleger und spezialisiert auf nachhaltige und fachgerechte Baumpflege mit Hilfe der Seilklettertechnik. Nachdem er im Jahr 2013 seinen Meister im Bereich Garten- und Landschaftsbau absolvierte, machte er sich vor drei Jahren selbstständig.

Als FLL zertifizierter Baumkontrolleur begutachtet er die Bäume und kontrolliert deren Verkehrssicherheit. „Viele Baumeigentümer wissen gar nicht, dass sie für die Verkehrssicherheit ihres Baumes verantwortlich sind und im Schadensfall dafür haften“, betont Johannes Hemmer.

Dadurch, dass der Kirchhellener mit Hilfe von Seilen in die Baumkrone gelangt, kann er jeden einzelnen Ast eines Baumes erreichen. Gerade bei Baumpflege- und Baumfällarbeiten in engen Gärten bewährt sich jedes Mal aufs Neue die Seilklettertechnik, über die jeder Ast – bis hin in den Feinstbereich – erklimmen werden kann. Sämtliche Schnittarbeiten und Totholzentnahmen können von dem Baumpfleger ohne jedwede belastende Nebenwirkungen für den Baum und für den Bereich rund um den Baum vorgenommen werden. „Seilunterstützte Baumpflege ist somit ausgesprochen baum- und umfeldschonend“, weiß der Baumpfleger-Experte.

Neben der Baumpflege bietet Johannes Hemmer speziell groß und Problembaumfällungen sowie das Ausfräsen von Wurzelstubben an. Johannes Hemmer erreichen Sie unter der Telefonnummer 0157-79618610.



# Neueröffnung im Dorf

*Das Brautmodengeschäft Fräulein Wunder präsentiert  
Mode für die schönsten Stunden*

Mit dem Traum, den sich Carola Biesenbach nun erfüllt hat, erfüllt sie gleichzeitig die Träume vieler anderer Frauen. Ein Brautmodengeschäft, das hat in Kirchhellen noch gefehlt. Mitte Dezember war es soweit und Fräulein Wunder, so der Name ihres Geschäftes, zog an der Hauptstraße ein. Im Sortiment finden große und kleine Kundinnen eine breite Palette an Hochzeits-, Abend- und Kommunionkleidern.

Viel hat sich in dem 80 Quadratmeter großen Ladenlokal an der Hauptstraße 19 in den vergangenen Wochen getan. Nach den aufwendigen Renovierungsarbeiten kann Carola Biesenbach nun endlich aufatmen und mit ihrer eigentlichen Mission starten, Frauen dabei zu helfen, das passende Kleid für den Hochzeitstag zu finden. Bei Fräulein Wunder finden Bräute unterschiedliche Kollektionen verschiedener Hersteller. Traumkleider für den romantischen Typ mit Märchenrobe, Kleider im „clean chic“ oder angesagten „Boho-Stil“ hängen im Laden. Dabei folgt Carola Biesenbach immer den neuesten Trends und bietet für jede Braut das passende Outfit. Eine gute und persönliche Beratung, enge Zusammenarbeit mit Schneiderateliers und eine große Auswahl an Accessoires und Brautschuhe gehören zum Konzept von Fräulein Wunder.

„Fräulein Wunder lässt keine Wünsche offen“, verspricht die Kirchhellenerin Carola Biesenbach. „Wir bieten qualitativ hochwertige Kleider aus luxuriösen Stoffen, edle Spitze und viel Liebe zum Detail.“ Ob A-Linie, Duchesse



*Carola Biesenbach in ihrem neuen Geschäft  
an der Hauptstraße.*

oder Meerjungfrauenkleid – bei Fräulein Wunder werden die unterschiedlichsten Stilrichtungen bedient. Von Größe 36 bis 54 wird für jeden Figurtyp etwas dabei sein. Zusätzlich gibt es auch Abendkleider für Hochzeiten, Abifeiern, Schützenfeste oder andere besondere Anlässe. Auch eine Auswahl an Kommunionkleidern wird geboten.

Fräulein Wunder finden Sie an der Hauptstraße 19. Die Öffnungszeiten: montags bis freitags: 10 bis 13 Uhr und 14 bis 18 Uhr, samstags: 10 bis 14 Uhr und nach Vereinbarung

Weitere Informationen auf Facebook unter  
[www.facebook.com/braut.frauleinwunder](http://www.facebook.com/braut.frauleinwunder)

ANZEIGE

LANDHAUS WORTELKAMP

VALENTINSTAG 2018  
...ein Fest der Liebe

Mittwoch 14., Donnerstag 15., Freitag 16. & Samstag 17. Februar 2018  
Wir begrüßen Sie um 19.00 Uhr

4-Gang-Candlelight-Menü  
35,90 €

Bitte reservieren Sie rechtzeitig Ihren Tisch.

Simone und Pit Schneider | [www.landhaus-wortelkamp.de](http://www.landhaus-wortelkamp.de)  
Weseler Straße 99 | 46514 Schermbeck | Telefon 0 28 58 / 60 46  
Telefax 0 28 58 / 78 41 | [reservierung@landhaus-wortelkamp.de](mailto:reservierung@landhaus-wortelkamp.de)

ostendorf

PERSÖNLICHE BERATUNG,  
KOMPETENTER SERVICE!

Hauptstraße 50 • 46244 Bottrop/Kirchhellen  
Telefon: 02045 408555 • Telefax: 02045 408554  
Mobil: 0171 71 048 93  
E-Mail: [ep-ostendorf@t-online.de](mailto:ep-ostendorf@t-online.de)

SMART-TV • LCD-/LED-TV • VIDEO • HIFI  
NETZWERK- & SAT-TECHNIK

Kirchhellen | Grafenwald | Feldhausen

# LebensArt

Die nächste Ausgabe erscheint  
am 2. Februar 2018

Redaktionsschluss ist der 24. Januar 2018

Weitere Informationen finden Sie unter  
[www.lebensart-magazine.de](http://www.lebensart-magazine.de)



E1118spickmanns

Gültig bis 31.01.2018

## Tipps & Angebote

### Wein-Tipp

Nature, rot  
Trocken.  
Vega Tolosa.  
Spanien.



**3 79**  
€/0,75 l  
5,05 / l l

### Käse-Tipp

Mekkerstee  
Ziegengouda old  
Mekkerstee. Nieder-  
lande. Schnittkäse  
mit mind. 50% Fett  
i. Tr.



**2 99**  
€/100 g

### Top-Tipp

Cookie Zartbitter-  
Schokolade



**2 69**  
€/175 g  
1,54 / 100 g

### Kosmetik-Angebot

# 10% Rabatt

auf alle Produkte von  
Dr. Hauschka

**Weinverkostung**  
jeden Samstag  
*in Kirchhellen*



**Spickermanns Bioladen**  
Bottroper Str. 1, Bottrop  
Im Fuhlenbrock 152, Bottrop  
[www.spickermannsbioladen.de](http://www.spickermannsbioladen.de)  
Mo-Fr 8-19 Uhr Sa 8-15 Uhr

# Alles rund um Steuern und Recht

*Personelle und technische Erweiterungen  
bei der Pst Steuerberatungsgesellschaft in Bottrop*

Im Jahre 2000 hat Steuerberater Christian Pawlicz die seit den 1960er Jahren bestehende „Kanzlei am Rathaus“ in Bottrop übernommen. Mit der Übernahme eines weiteren Büros am jetzigen Standort wird die Geschichte fortgesetzt.

Inzwischen verstärkt durch seinen langjährigen Kollegen Christian Martinez, wurden Anfang 2005 beide Standorte zur Böckenhoffstraße, im altherwürdigen „Haus des Handels“, zusammengelegt. Durch die enge Verknüpfung von Steuern und Recht konnte man im Jahre 2009 Rechts- und Fachanwalt Oliver Metzlaß für eine Bürogemeinschaft mit seiner Anwaltskanzlei gewinnen. Diese Symbiose bietet seit Mitte 2009 die Möglichkeit, die Mandanten vollumfänglich in steuerlichen und rechtlichen Belangen zu beraten. In den Folgejahren wurde das Netzwerk immer weiter ausgebaut. So verfügt die „Kanzlei am Rathaus“ inzwischen über die Grenzen der Stadt hinaus über ein großes Netzwerk von spezialisierten Rechtsanwälten, Notaren und einem Wirtschaftsprüfer.

Aufgrund der immer komplexer werdenden Aufgaben wurde der Entschluss gefasst, die Steuerberatungskanzlei zum 1. Januar 2017 in eine Steuerberatungsgesellschaft einzubringen und gleichzeitig weitere Gesellschafter mit zusätzlichen Qualifikationen aufzunehmen. Steuerberater André Hundertmark steigt aktiv in die laufende Beratung ein, die weiteren neuen Mitgesellschafter, Rechtsanwalt und Steuerberater Thomas Kiehne und Wirtschaftsprüfer und Steuerberater Paul Weiser befassen sich vorwiegend mit einzelfallbezogenen und speziellen Beratungsfeldern (Rechtsformumwandlungen, Betriebsprüfungen, Nachfolgegestaltungen).



*Christian Martinez (l.) und André Hundertmark von der Kanzlei am Rathaus.*

Foto: Julian Schäpertöns

Seit Anfang 2017 unterhält zusätzlich Rechtsanwalt Rolf Neumann, Fachanwalt für Verwaltungsrecht, eine Zweigstelle seiner Kanzlei im Hause. Durch die personelle und technische Erweiterung sieht sich die Kanzlei jetzt um so mehr in der Lage, mit ihren Mandanten auch weiterhin erfolgreich die Zukunft gestalten zu können und in allen Belangen des täglichen Wirtschaftens beratend unterstützen zu können.

Weitere Informationen unter [www.pst-bottrop.de](http://www.pst-bottrop.de)  
Kontakt: [info@pst-bottrop.de](mailto:info@pst-bottrop.de) und  
unter der Telefonnummer (02041) 76587-0

ANZEIGE

## DIE KANZLEI AM RATHAUS.

- Steuerberatung
- Betriebswirtschaftliche Beratung
- Rechnungswesen
- Vorsorgeplanung
- Gründungsberatung

Wir kümmern uns!

In Zusammenarbeit mit:  
**Anwaltskanzlei  
 Oliver Metzlaß**

PSt-Steuerberatungsgesellschaft  
Bottrop GmbH

Böckenhoffstraße 5 · 46236 Bottrop · Telefon 02041.76587-0 · [www.pawlicz.de](http://www.pawlicz.de)



# Tag der offenen Tür bei Mrs.Sporty

Am 16. Januar öffnet Mrs.Sporty Kirchhellen an der Hauptstraße 37 in der Zeit von 9 bis 20 Uhr die Türen. „Der Tag der offenen Tür ist die perfekte Gelegenheit, das effektive Trainings- und Ernährungskonzept von Mrs.Sporty kennenzulernen“, lädt Club Inhaberin Anne Hohensee ein. „Es können sich Interessentinnen mit unseren Mitgliedern persönlich austauschen und die besondere Clubatmosphäre hautnah erleben.“ Der Tag der offenen Tür bietet Frauen in Kirchhellen die Gelegenheit, den Grundstein für ein gesünderes und fitteres Leben zu legen. „Besonders zum Jahresanfang haben viele von uns eine Vielzahl guter Vorsätze. Wir zeigen allen Interessentinnen am Tag der offenen Tür, wie sie diese mit dem erprobten Mrs.Sporty Konzept umsetzen können – und dabei jede Menge Spaß und ein wunderbares Wir-Gefühl erleben“, lädt die Club Inhaberin ein. Der Frauenfitnessclub macht dabei den Interessentinnen ein besonders attraktives Angebot: Alle



Neumitglieder können ein Startpaket im Wert von 99 Euro kostenlos erhalten! Dieses Angebot ist nur zum Tag der offenen Tür gültig.

PR-Artikel

# Kleine Künstler in der Sparkasse

18 Maxi-Kinder des Montessori-Kinderhauses waren eingeladen, ein Sofa im Beratungcenter der Sparkasse in Kirchhellen anzumalen. „Was die Kinder nicht zuhause dürfen, können sie heute bei uns machen“, sagt Angelika Lux, Leiterin des Beratungcenters und malt zusammen mit den Kindern.

Mit Malkittel und Pinsel ausgestattet wird konzentriert

daran gearbeitet, aus einem weißen Sofa ein buntes zu machen. „Zuhause darf ich unsere Möbel nicht bemalen“, sagt der sechsjährige John und geht voller Begeisterung ans Werk. Im Vorfeld haben die Kinder überlegt, wie man solch eine Couch gestalten kann. Petra Klein, Erzieherin des Kinderhauses in Kirchhellen, betont: „Die Kinder haben so viel Fantasie, man muss ihnen nur den Freiraum

lassen, ihre Ideen umzusetzen.“ Ein anregendes Umfeld sei das Beste für die Entwicklung der Kinder, welche jeder ein Portrait von sich selbst auf dem Sofa verewigen. Die Eltern des Fördervereins „Kleine Helden Kirchhellen e.V.“ nehmen diese Aktion zum Anlass, den Passanten und Sparkassenkunden die Arbeit des Fördervereins vorzustellen und Waffeln zu backen.

Angelika Lux freut sich, wenn die Couch noch einige Zeit in ihrem Beratungcenter für Gesprächsstoff sorgt und von den Kunden als ruhiges Plätzchen geschätzt wird. Demnächst soll das Kunstwerk dann an den Montessori-Kindergarten übergeben werden. „Das wird bei uns in unserem neuen Haus gut reinpassen“, freut sich Petra Klein.



Foto: Julian Schäperlöns

*Das Kunstwerk ist zunächst noch in der Sparkasse zu begutachten und wird dann dem Montessori-Kinderhaus übergeben.*

# Restaurant Bellini eröffnet

Sie sind alle Gastronomen mit Herz und Leidenschaft – und seit Mitte Dezember verwöhnen sie die Kirchhellener mit leckeren Spezialitäten aus Bella Italia. Das Team des Restaurants Bellini hat seine Arbeit in der neuen Lokalität an der Münsterstraße 13 aufgenommen. Von Pizza über Pasta bis hin zu Wolfsbarsch bietet die Küche für jeden Geschmack und jedes Portemonnaie das passende Gericht. Auch eine reichhaltige Auswahl an Weinen wird geboten. Nachdem die Gastronomen mit dem Gebäude des ehemaligen Restaurant ILIDA an der Münsterstraße eine passende Lokalität für ihr Restaurant gefunden haben, kann es nun losgehen. Dabei möchten die erfahrenden Gastronomen den Kirchhellenern genau das bieten, was sie sich wünschen – aber trotzdem ihren eigenen Stil mit einfließen lassen. Im Restaurant finden bis zu 75 Personen Platz. Feierlichkeiten sind natürlich möglich, für kleinere



Foto: Julian Schäpertöns

*Auf der Münsterstraße kaum zu übersehen: Das neue Außenschild des Restaurant Bellini.*

Gesellschaften gibt es auch einen kleinen, separaten Raum. Die Küche hat montags bis freitags von 11.30 bis 14.30 Uhr und von 17.30 bis 23 Uhr geöffnet, samstags von 17 bis 23 Uhr sowie an Sonn- und Feiertagen von 12 bis 23 Uhr. Mittwochs ist Ruhetag. Reservierungen werden über das Restauranttelefon unter (0178) 8350940 entgegen genommen.

# Neue Ausstellung

Vor rund zehn Jahren lernten sich Burgi Bügers und Wolfgang Haag während eines Kurses zum Thema „Aquarellmalerei“ in der Dorstener VHS kennen. Heute verfolgen sie ihr gemeinsames Ziel, Kunst miteinander zu erleben. Seit Anfang Januar stellen die beiden Dorstener

unter dem Titel „Unaufhaltsam“ Portraits in Acryl im Foyer der Sozietät Woltsche, Brieskorn + Partner GbR in Dorsten aus. Die Ausstellung kann bis Ende März besucht werden. Die beiden 70 Jährigen sind Mitglieder des Künstlerischen Aktivkreises-Wulfen und interessieren sich für unterschiedliche Techniken. „Ich nutze gerne die Mischtechnik und arbeite auch mit Spachtel und Feinputz“, erzählt der gebürtige Bueraner Wolfgang Haag. Burgi Bügers malt nicht nur mit Acryl, sie nutzt ebenso die Spachteltechnik und malt sehr gerne mit Ölfarben. Die gebürtige Thüringerin konnte gemeinsam mit Wolfgang Haag bei verschiedenen Künstlern lernen. „Dieses ermöglicht uns heute, unsere Werke dem Betrachter gegenüber sichtbar zu machen“, so Haag. Die Ausstellung in der Sozietät Woltsche, Brieskorn + Partner GbR, Baldurstraße 80, Dorsten-Holsterhausen ist jeweils Montag bis Donnerstag von 7 bis 16.15 Uhr sowie freitags von 7 bis 13.30 Uhr geöffnet.



Foto: Christian Sklenak

*Volker Brieskorn, Burgi Bügers, Wolfgang Haag und Alexander Gäng (v.l.) freuen sich über die Ausstellung im Foyer der Kanzlei Woltsche, Brieskorn & Partner.*

# Verstege & Lux



- **Express-Service**
- **fachgerechter und persönlicher Kundendienst**
  - **Hol- und Bringservice (ohne Berechnung)**
- **Ersatzfahrzeug gegen einen geringen Kostenbeitrag**
  - **Unfallinstandsetzung, Inspektion und Reparatur an allen Fabrikaten**

**Terminvereinbarung unter der Ruf-Nr. (0 20 45) 95 47 - 30**

## **Autohaus Verstege & Lux GmbH**

Bottroper Str. 39-41 • 46244 Bottrop-Kirchhellen  
Telefon (0 20 45) 95 47 - 0 • Telefax (0 20 45) 95 47 47

60 JAHRE  
**Diakonie**   
Katastrophenhilfe

## **Weltweit hilfsbereit.**

Soforthilfe, Wiederaufbau und Prävention.  
**Jeden Tag. Weltweit.**

Ihre Spende hilft.  
IBAN: DE26 2106 0237 0000 5025 02



## *Winterprodukte vom Hof Umberg*

Entdecken Sie die vielen Apfelsorten aus eigenem Anbau sowie den leckeren Apfelsaft aus unseren Äpfeln im praktischen 5 Liter-Karton. Kennen Sie schon unsere Eier aus eigener Bodenhaltung? Im Hofladen finden Sie stets die frischesten Eier aus unserem Hühnerstall.

**Hof Umberg**

Overhagener Feld 10 · Bottrop-Kirchhellen · Telefon: 02045/5103 · [www.hof-umberg.de](http://www.hof-umberg.de)



## Wunschbaumaktion macht hunderte Kinder glücklich

Im Dezember fand in Kirchhellen zum sechsten Mal die Wunschbaumaktion statt: In der Dorf Apotheke sowie im Weinmarkt konnten Kirchhellener Wunschzettel von Kindern des Heilpädagogischen Zentrums (HPZ) „pflücken“ und die Wünsche zu Weihnachten erfüllen. Mit 130 Paketen konnten sogar zehn Geschenke mehr als beim letzten Mal übergeben werden. „In diesem Jahr waren die Wunschzettel bereits nach sechs Tagen weg. Das gab es noch nie“, freut sich Apotheken-Inhaberin Christiane Petri-Reers. „Einige Kunden haben sogar gefragt, ob sie noch Zettel bekommen können. Die



Foto: Julian Schäperclaus

Aktion wird wirklich immer bekannter und es spricht sich rum.“ Auch das Team des HPZ zeigte sich gerührt über

soviel Spendenfreude im Dorf: „Ein großes Dankeschön an alle, die sich an der Aktion beteiligt haben!“

## Drache zieht um



Foto: Privat

Vor Freude sprühend bezieht der eindrucksvolle Festwagendrache der Brezelspassplatzpatronen sein neues Zuhause. Bereits im Dezember montierten die Brezelbrüder der Kirchhellener Kinderbelustigung den großen Holzdrachen (1,80x2,20 m) in den Räumlichkeiten des Caritas-Kinderdorfes. Die Brezelspassplatzpatronen haben den Drachen gespendet. Dieser soll genauso viel Freude den Kindern des Bottroper Kinderheimes bringen wie bereits im Sommer den Zuschauern beim großen Brezelfest in Kirchhellen. Mit einem dreifachen Gut Wurf verabschiedet, darf der liebevoll bemalte Holzdrache nun den Kindern ein imposanter Begleiter sein.

ANZEIGE

### Ausbildungen

Fragen Sie nach unseren Info-Flyern & Schnupperkursen am 23./24.02. und 16./17.03.2018!

- **Experientielle Reittherapie** mit systemisch traumazentriertem Schwerpunkt
- **Systemisch traumazentrierte** Fachberatung
- **Focusing & Achtsamkeit** (Erlebens- und Verhaltenstherapie)
- **Kinder-Focusing-Practitioner/-in**

Schnupperkurse am 10./11.02. und 14./15.04.2018 jeweils von 10.00 - 18.00 Uhr!



Mitglied im Deutschen Kuratorium für therapeutisches Reiten e.V.  
Mitglied in der DFG und in der deutschen Bundesvereinigung für tiergestützte Therapie



Heilpädagogisches Zentrum  
Freie Praxis E. Schudek

Tel 02045.41 37 20  
Mail [info@leuchtfeuer-hpz.de](mailto:info@leuchtfeuer-hpz.de)  
Web [www.hpz-kirchhellen.de](http://www.hpz-kirchhellen.de)

## Rentierfreunde überreichen Scheck

Die Rentierfreunde Feldhausen überreichten dem Friedensdorf Oberhausen einen Scheck über 9.476,37 Euro. Durch diesen Scheck kann das Friedensdorf neue Medikamente und neues Spielzeug für die Kinder aus Krisengebieten kaufen. Die Spenden wurden zum größten Teil aus dem Basar Ende November gesammelt, aber auch Privatleute und Firmen spendeten beträchtliche Beträge. Auf dem Gelände der Rentierfreunde Feldhausen kam dieses Jahr der Nikolaus mit dem Christkind zu Besuch. Als Geschenke gab es für die Kinder des Friedensdorfes Stutenkerle und Stoffschlumpfe. „Wir freuen uns jedes Jahr aufs Neue, Menschen, denen es schlecht geht, durch unsere Spende etwas Gutes zu tun“, erklärt Andreas Barheier von den Rentierfreunden. Während der Scheckübergabe hielt der Nikolaus eine Rede über Nächstenliebe in der Weihnachtszeit. Dabei ging er besonders auf die versöhnliche und friedliche Stimmung bei diesem besinnlichen



Foto: Johannes Kierdorf

Fest ein. „Wir helfen Kindern aus Bürgerkriegsländern durch medizinische Versorgung hier in Deutschland. Die Kinder bekommen meistens ein Visum für ein halbes oder ganzes Jahr und müssen danach wieder in ihre Heimat zurück“, berichtet Claudia Peppmüller vom Friedensdorf Oberhausen. Die meisten der behandelten Kinder haben angeborene Krankheiten oder wurden durch Waffen in Kriegsgebieten verletzt. Das Friedensdorf hilft den Kindern durch medizinische Versorgung und versucht ihnen bis zur Rückkehr zu ihren Familien dadurch bestmöglich zu helfen.

## Sekundarschule erhält Auszeichnung

Die Sekundarschule Kirchhellen wurde von der FDP-Landesministerin für Schule und Bildung Yvonne Gebauer als MINT-freundliche Schule geehrt. Die „MINT-freundlichen Schulen“ werden für Schüler, Eltern, Unternehmen sowie die Öffentlichkeit durch die Ehrung sichtbar und von der Wirtschaft nicht nur anerkannt, sondern auch besonders unterstützt. Bundesweite Partner der Initiative „MINT Zukunft schaffen“ zeichnen in Abstimmung mit den Landesarbeitgebervereinigungen und den Bildungswerken der Wirtschaft diejenigen Schulen

aus, die bewusst MINT-Schwerpunkte setzen. Die Schulen werden auf Basis eines anspruchsvollen, standardisierten Kriterienkatalogs bewertet und durchlaufen einen bundesweit einheitlichen Bewerbungsprozess. Schulleiter Stefan Völlmert ist sehr stolz auf diese Auszeichnung: „Dass es uns schon nach gut zwei Jahren nach unserer Gründung gelungen ist diese Auszeichnung zu erlangen, zeigt, wie intensiv wir an der Ausschärfung unseres Profils arbeiten. Ich bin sehr stolz auf diese Auszeichnung, die uns dazu motivieren wird unseren Weg weiter zu gehen.“

ANZEIGE

Seit mehr als  
**25 Jahren**  
in Kirchhellen!



### PRAXISTEAM

## Dr. Wilm G. Franzen

### Gesund im Mund!



- Ästhetik
- Implantologie
- Individual-Prothetik
- Keramikrestaurationen
- Laser-Therapie
- Oral-Chirurgie
- Parodontologie
- Prophylaxe

Zahnarzt · Dr. Wilm G. Franzen · Hauptstr. 66 · 46244 Böttrop · Kirchhellen  
Tel: 0 20 45 - 8 33 00 · Fax: 0 20 45 - 78 44 · info@dr-franzen.de

[www.dr-franzen.de](http://www.dr-franzen.de)

# Aktuelle Termine

## Sonntag, 14. Januar

**Heilige Messe** in der Pfarrkirche, anschließend Neujahrsempfang im Pfarrheim, 11 Uhr.

## Dienstag, 16. Januar

**Nachmittag der SeniorInnen:** Heilige Messe in der Pfarrkirche, anschließend Treffen im Pfarrheim bei Kaffee und Kuchen zum Thema: „Unser Dorf Kirchhellen gestern, heute, morgen“ im Gespräch mit Ludger Schnieder, 15 Uhr, Anmeldung erbeten bei Ferdi Butenweg (Tel. 6519) und Dieter Wrobel (Tel. 5307).

## Dienstag, 16. Januar

**Bibliotheksfiliale Kirchhellen:** Wir basteln: Schneemänner & Schneemonster, für Kinder ab 5 Jahre, 15.30 Uhr, Auf der Brede 4, Kosten: 2 Euro.

## Mittwoch, 17. Januar

**DRK Ortsverein Kirchhellen e.V.:** Kreatives Kaffeetrinken, 15 bis 17 Uhr, Wienkamp 5, es sind auch Nicht-DRK'ler willkommen.

## Sonntag, 21. Januar

**DRK Ortsverein Kirchhellen e.V.:** Blutspende, 11 bis 15 Uhr, Grundschule Grafenwald, Schneiderstr. 86.

## Dienstag, 23. Januar

**Bibliotheksfiliale Kirchhellen:** Spielesonntag für Kinder ab 6 Jahre, 15.30 Uhr, Auf der Brede 4.

## Samstag, 20. Januar

**Heilige Messe mit dem Kolping Bezirk** in der Pfarrkirche, anschließend Empfang im Pfarrheim anlässlich der Beauftragung von Ulrich Unterberg als Geistlicher Begleiter, 17 Uhr.

## Montag, 22. Januar

**Doppelkopfspielen,** um 19 Uhr im Pfarrheim, Ansprechpartner: Hans-Dieter Hallmann (Tel. 7290).

*Auch Nicht-Mitglieder sind herzlich eingeladen.*

## Mittwoch, 24. Januar bis

**Donnerstag, 25. Januar**  
**Brauhaus am Ring:** „Schmacht“ – Kabarett mit den Bullemännern, 19 Uhr, Kirchhellener Ring 80-82.

## Mittwoch, 24. Januar

**kfd Grafenwald:** Karneval, 15 Uhr, Pfarrheim Hl. Familie, weitere Termine finden am 26. Januar um 18 Uhr, am 30. Januar um 15 Uhr und am 2. Februar um 18 Uhr statt.

## Freitag, 26. Januar

**Bibliotheksfiliale Kirchhellen und Humboldt-Buchhandlung:** Frauen-Lese-Nacht mit Nancy Duckheim und Sabine Schulz, 20 bis 8 Uhr, Auf der Brede 4, Kosten: 10 Euro.

# LebensArt

17. Jahrgang / Ausgabe 01

Erscheinungstermin der nächsten Ausgabe: 2. Februar 2018

Ein Produkt der aureus GmbH



Geschäftsführer Oliver Mies  
Lehmschlenke 94,  
46244 Bottrop-Kirchhellen,  
Fon (02045) 4014-60  
Fax (02045) 4014-66  
Internet: <http://www.aureus.de>

### E-Mail-Kontakte:

Anzeigen: [anzeigen@aureus.de](mailto:anzeigen@aureus.de)  
Redaktion: [redaktion@aureus.de](mailto:redaktion@aureus.de)

### Redaktion:

Oliver Mies – Redaktionsleiter (om),  
Katharina Boll (kb), Gundis Jansen-Garz (gj),  
Katrin Kopatz (ko), Julian Schäpertöns (js),  
Johannes Kierdorf (jk)  
Namentlich und nicht mit einem Redaktionskürzel gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

*Titelbild:* © Julian Schäpertöns

### Layout/Produktion:

Nicole Karger – Produktionsleiterin,  
Astrid Hochstrat

*Medienberater:* Andrea Sauerbach,  
Christian Sklenak

*Anzeigenpreisliste:*  
Januar 2018

### Druck:

Druckstudio GmbH  
Professor-Oehler-Straße 10, 40589 Düsseldorf  
Fon (0211) 770963-0

### Vertrieb/Verteilung:

Delta Werbung GmbH  
An der Wienbecke 52, 46284 Dorsten  
Fon (02362) 9882-0

*Auflage:* 12.000

### Redaktionsschluss:

7 Werktage vor Erscheinen

*Erscheinungsweise:* monatlich

### Verbreitung:

Kirchhellen, Grafenwald,  
Feldhausen

### Copyright: aureus GmbH

Alle Rechte vorbehalten. Nachdruck, Aufnahme in Onlinedienste und Internet, die Vervielfältigung auf Datenträger sowie die Übernahme und Nutzung der vom Verlag für Kunden gestalteten Werbeanzeigen bedarf vorab der schriftlichen Zustimmung des Verlages. Unverlangt ohne Porto eingehende Beiträge werden nicht zurückgesandt. Für unverlangt eingesandte Manuskripte, Fotos und Zeichnungen wird keine Haftung übernommen. Die Redaktion behält sich das Recht vor, Leserbriefe gekürzt zu veröffentlichen.

ANZEIGE

• Erd-, Feuer- & Seebestattungen  
• Überführungen im In- & Ausland  
• Erledigung sämtlicher Formalitäten  
• Tag & Nacht dienstbereit  
• Bestattungsvorsorge

Bestattungen  
DIERICHS GmbH & Co. KG

Schneiderstraße 89  
46244 Grafenwald  
☎ 0 20 45 / 23 53



# MEHRWERTTAGE

- 2. Februar 2018, 14:00 bis 18:00 Uhr
- 3. Februar 2018, 10:00 bis 16:00 Uhr
- 4. Februar 2018, 10:00 bis 16:00 Uhr



Wir freuen uns auf Ihren Besuch bei unseren Mazda MehrWertTagen!  
Erleben Sie die aktuelle Mazda Modellpalette  
und den neuen Mazda MX-5 SAKURA zu Top-Konditionen.



Außerhalb der gesetzlichen Öffnungszeiten keine Beratung, keine Probefahrten und kein Verkauf.

## **Autohaus Rottmann GmbH**

Raiffeisenstraße 9  
46244 Bottrop-Kirchhellen  
Tel. 02045 82626

[www.mazda-autohaus-rottmann.de](http://www.mazda-autohaus-rottmann.de)